

# Αλφα

ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΠΕΛΕΥΘΕΡΩΣΗ

ΣΑΒΒΑΤΟ 4 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1997 • ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΑΝΑΡΧΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ • ΓΡΑΦΕΙΑ: ΠΑΠΑΡΡΗΓΟΠΟΥΛΟΥ 45 • ΕΤΟΣ 30 • ΦΥΛΛΟ 1040 • ΔΡΑΧΜΕΣ 200



- Οι συλοβάτες της κοινωνίας - George Grosz (1926)

## Να μην αφάσουμε το σκοτιάδι να πνίξει τις γειτονιές μας

Την Κυριακή 28 Σεπτέμβρη, μια αγέλη ανθρωποιδών εισέβαλε στο αυτοδιαχειριζόμενο στέκι "Άνω Κάτω Πατησίων". Τα αποβράσματα έσκισαν έντυπα, έσπασαν έπιπλα, βρώμισαν τους τοιχούς με εμετικά θραύσματα της ρυπαρής και ρυπογόνου ιδεοληψίας τους. Στο τέλος περιέλουσαν το χώρο με βενζίνη και τον πυρπόλησαν αποδεικνύοντας ότι η δαρβινική εξέλιξη των ειδών μπόρει να αναστραφεί... και τα θηλαστικά να εκπέσουν στην κατάσταση των ερπετών. Οι ζημιές που υπέστη το στέκι είναι μεγάλες και θα χρειαστεί αρκετή προσπάθεια για να ξαναλειτουργήσει.

Ήδη από το απόγευμα της Κυριακής άρχισαν οι πρώτες κινήσεις για αλληλεγγύη στο δοκιμαζόμενο ελευθεριακό εγχείρημα και αντίσταση στις άθλιες προκλήσεις των ελεεινών υποκειμένων. Προκλήσεις που συνεχίζονται: Ενέδρες σε συντρόφους, αναγραφή συνθημάτων βιθροειδούς περιεχομένου, τηλεφωνικές απειλές. Το βράδυ τής Δευτέρας πραγματοποιήθηκε

ανοιχτή συνέλευση στην αυλή του πυρπολημένου στεκιού, όπου αποφασίστηκε να πραγματοποιηθεί αντιφασιστική πορεία, το μεσημέρι του Σαββάτου.

Το περιστατικό των Πατησίων προκαλεί – πέρα από θλίψη για την παρακμή της ελληνικής κοινωνίας - κύματα οργής. Οργή που δεν έχει σα στόχο μόνο τα ανθρωπόμορφα περιττώματα που ανέλαβαν το ρόλο του φυσικού αυτούργού τής ασχήμιας. Το πρόβλημα δεν περιορίζεται μόνο στη συγκεκριμένη τσογλανοσυμμορία ή σε κάμποσες άλλες παρόμοιες με αυτήν. Ο νεοφασισμός δεν είναι ένα αυτονομημένο κοινωνικό φαινόμενο με τη δικιά του ιδιαίτερη δυναμική. Αποτελεί γνήσιο τέκνο τής κυρίαρχης ιδεολογίας, των μηχανισμών προπαγάνδας της οικονομικοπολιτικής ελίτ, των κρατικών μηχανισμών, του πολιτισμού του χρήματος και της βίας. Ο νεοφασισμός σπρίζεται σε τρία θεμέλια:

- α) το ρατσισμό
- β) τον εθνικισμό
- γ) τον κρατικό αυταρχισμό

### Περί ρατσισμού

Αν και πολύ συχνά άκουμε – ως γνωστόν η επανάληψη είναι μητέρα της μάθησης - ότι στην Ελλάδα δεν υπάρχει ρατσισμός, η πραγματικότητα είναι εκ διαμέτρου αντίθετη.

- κάθε χρόνο δεκάδες αλλοδαποί πέφτουν θύματα "εκπυρσοκροτούντων" αστυνομικών περιστρόφων και στρατιωτικών ναρκοπεδίων, στην προσπάθεια τους να περάσουν τα σύνορα για να μπορέσουν να επιβιώσουν.
- η αστυνομική βία και αυθαιρεσία σε βάρος των αλλοδαπών ξεπερνάνε κάθε όριο.
- οι αλλοδαποί στερούνται κάθε κοινωνικού δικαιώματος και πολιτικής ελευθερίας, ζώντας σε καθεστώς παρανομίας, υπό τη συνεχή απειλή της απέλασης.
- τα ΜΜΕ παρουσιάζουν τους αλλοδαπούς σαν υπεύθυνους για την ανεργία – πράγμα αναπόδεικτο επιστημονικά - και την εγκλη-

συνέχεια στη σελίδα 2

## Η φωτιά δεν μας καίει...

Το μεσημέρι της Κυριακής 28/9, ομάδα κοινωνικών σκοπιδών με όραμα την εθνική ιδέα και σύμβολο τη σβάστικα (αυτή που απλώνοταν στην κατόχη συμβολίζοντας το θάνατο που είχε εξαπλώσει) εισέβαλε από τη μάντρα του Αυτοδιαχειριζόμενου Στεκιού "Άνω-Κάτω Πατησίων" και αφού κατέστρεψε ό,τι μπορούσε, έβαλε φωτιά καίγοντας το.

Προφανώς μετά από παρακολούθηση (ώστε να είναι βέβαιοι ότι εκείνη την ώρα το στέκι δεν έχει κόσμο, φοβούμενοι οι θρασύδειλοι μήπως και βρουν μπροστά τους άλλους) πηδήξαν από τη μάντρα, ξεσκίσαν με μανία ο, τιδήποτε έντυπο, σπάσαν οποιοδήποτε έπιπλο και ρίξανε βενζίνη βάζοντας φωτιά. Το αποτέλεσμα ήταν να πέσει η ταράτσα την οποία σπαταλήσαμε εκατοντάδες χιλιάδες και πολλές ημέρες εργασίας για να την φτιάξουμε και να προσκληθεί ά-

μεσος κίνδυνος να πάρουν φωτιά κι άλλα σπίτια. Γκρεμίστηκε έτσι προσωρινά ένας χώρος ελευθερίας και επικοινωνίας στους καιρούς της απομόνωσης και της απάθειας.

Για μας δεν ήταν κεραυνός εν αιθρίᾳ. Για άλλη μια φορά μία συμμορία από αρρωστημένα ψυχανώματα κωλόπαιδα χρησιμοποιεί το

νται πολέμους και κρεματόρια.... Ας θυμηθούμε πριν κάποια χρόνια τον έμπρησμό στον Ξενώνα προσφύγων του Ροστόκ της Γερμανίας όπου τα εκεί ξυρισμένα κεφάλια κάψανε ζωντανούς μετανάστες, ενώ οι περίσσοι που είχαν μαζευτεί τριγύρω, τους επευφημούσαν. Όλα αυτά στο όνομα της Μεγάλης και Αριας Γερμανίας

Το χθεσινό γεγονός θα μπορούσαμε να το συμπεριλάβουμε στο εδώ κτίσμα μιας αντί-

στοιχης Μεγάλης Ιδέας που προβάλλεται απ' αυτούς που καθημερινά μας εκμεταλλεύονται και μας κοροϊδεύουν. Αυτοί που συντηρούν αυτή την ιδέα είναι έλληνες αστυνομικοί και στρατιωτικοί που συχνά βασανίζουν και δολοφονούν μετανάστες, είναι αφεντικά που τους εκμεταλλεύονται για ένα κομμάτι ψωμί,

συνέχεια στη σελίδα 2

...η φωτιά καίει μέσα μας

μόνο μέσο που διαθέτει για να αγωνιστεί: την θρασύδειλη βία. Ας θυμηθούμε το χαράκωμα της μαθήτριάς στο Πολυκλαδικό Αμπελοκήπων, την εισβολή στην κατάληψη στέγης της Λέλας Καραγιάνη μετά το Μακεδονικό Συλλαλητήριο, τις επιθέσεις σε μετανάστες στην Κυψέλη και όχι μόνο, το μαχαίρωμα έξω από την κατάληψη στέγης της Αλκαμένου, τα ρατσιστικά πογκρόμ απ' αυτούς που ονειρεύο-

### Ο ΚΟΣΜΟΣ ΠΙΣΩ ΑΠΟ ΤΟΝ ΤΟΙΧΟ

Ένθετο αφιέρωμα για τις φυλακές

Πέρα από παραφυλολογίες, ψεύδη, κρατική προπαγάνδα και ιδεοληψίες. Βιωματικές αφηγήσεις μέσα από το αντεξουσιαστικό πρίσμα. Συνεντεύξεις με τους Γιώργο Μπαλάφα, Σπύρο Δαπέργολα και Παναγιώτη Δρυμιλή.

Σελ. 5-8

## ΟΙ ΕΡΓΑΖΟΜΕΝΟΙ ΕΧΟΥΝ ΤΟ ΛΟΓΟ: απ' το Μινιόν στη Σόφτεξ

**Ο**ι τελευταίες εξελίξεις στο χώρο του Μινιόν - που ήταν προβλέψιμες και αναμένομενες εδώ και καιρό - έχουν αναγκάσει τους εργαζόμενους της εταιρείας να πάρουν την κατάσταση στα χέρια τους, μια και καταλαβαίνουν ότι το εργασιακό τους μέλλον εκεί είναι αβέβαιο.

Η πορεία του πολικαταστήματος τα προηγούμενα χρόνια - με τη συνεχή μείωση του τζίρου, με τις ακάλυπτες επιταγές, τις διαμαρτυρημένες συναλλαγματικές ύψους 16 εκατομμυρίων, τις καθυστερημένες καταβολές μισθών και με το παιχνίδι τής ανταλλαγής ή, πιο καλά, του χαρίσματος της επιχείρησης από τον ένα ιδιοκτήτη στον άλλο - φαίνεται να έχει οδηγήσει τα πράγματα σε ένα οριακό σημαίο, δημιουργώντας χρέος που ξεπερνούν τα 4 δισεκατομμύρια.

Οι εργαζόμενοι κινητοποιήθηκαν άμεσα, θέλοντας να διασφαλίσουν τις θέσεις εργασίας, και εμπόδισαν τους προμηθευτές να προχωρήσουν στις κατασχέσεις, περιφρουρώντας τα εμπορεύματα της επιχείρησης.

Το σωματείο των υπαλλήλων στο Μινιόν - που πολλές φορές στο παρελθόν έχει δώσει σχετικά καλά δείγματα αγωνιστικότητας, παρά τις ανότες ανακοινώσεις τής ηγεσίας σχετικά με την "κερδοφορία" της επιχείρησης - ξεκίνησε τις κινητοποιήσεις πριν από εβδομάδες. Ξεπέρασε όλα τα εμπόδια των εργοδοτών, όπως τις μηνύσεις εναντίον συγκεκριμένων συνδικαλιστών και τις πιέσεις για εξεύρεση εναλλακτικής λύσης (στην προκειμένη περίπτωση σή-

μαίνε μείωση των αποδοχών).

Οι εργαζόμενοι στο κατάστημα βρήκαν απέναντί τους, από την πρώτη στιγμή, την αστυνομία, τους δικαστικούς λειτουργούς, αλλά κυρίως τα MME.

Ο τύπος και τα ραδιοτηλεοπτικά, μέσα σε μία καλοργανωμένη προσπάθεια συκοφάντησης του αγώνα, ξέπερασαν σε αποτελεσματικόττα και τους καλύτερους μηχανισμούς καταστολής. Δεν είναι καθόλου τυχαίο, ότι τη στιγμή που οι υπάλληλοι του Μινιόν βρίσκονταν στο δρόμο για την υπεράσπιση των δικαιωμάτων τους και της δουλειάς τους, είδαν το φως τής δημοσιότητας αποκαλύψεις για τη δράση κυκλώματος εκβιαστών που εισέπραττε χρήματα από πελάτες προκειμένου να μην αποκαλύψει ότι διέπραξαν μικροκλοπές στο χώρο του καταστήματος. Σχεδόν ταυτόχρονα με τις κινητοποιήσεις των υπαλλήλων γέμισαν τα παράθυρα των καναλιών με αγανακτημένους πολίτες - "θύματα των εκβιαστών". Αποκαλύψεις που, ακόμα και αν έχουν σχέση με την πραγματικότητα, βαρύνουν τους εργοδότες και όχι τους εργαζόμενους, μια και οι συγκεκριμένοι υπάλληλοι ήταν της ασφάλειας του καταστήματος και φέρονταν ότι εκτελούσαν εντολές των ανωτέρων τους.

Τη μεγαλύτερη απογοήτευση γνώρισαν όμως όσοι είχαν ακόμα την αυταπάτη ότι σε τέτοιου είδους προβλήματα μπορούν να βρεθούν κυβερνητικές λύσεις. Ο υφυπουργός εργασίας, ούτε λίγο ούτε πολύ, είπε στους εκπροσώπους των εργαζομένων ότι είναι οι

ίδιοι υπεύθυνοι για την επιλογή τους να δουλέψουν σε ιδιωτική επιχείρηση. Πρόσθεσε μάλιστα: "εσείς μπορείτε να πιστεύετε σε διαφορετική οικονομία".

Το χειρότερο είναι όμως ότι με όλα αυτά άνοιξε η όρεξη Ελλήνων επιχειρηματιών και ξένων πολεοθικών που κινούνται στο χώρο των σουπερμάρκετ και των πολυκαταστημάτων.

Την επιχείρηση μέχρι στιγμής φαίνεται να διεκδικεί ο παλιός ιδιοκτήτης Γεωργακάς, ο οποίος είναι πρόθυμος να τη χρηματοδοτήσει με 400 εκατομμύρια, εφόσον την παραλάβει "ελευθέρα χρεών", ενώ συζητείται και η περίπτωση απόλυτης μεγάλου αριθμού εργαζομένων. Ο αγώνας κλιμακώθηκε την Πέμπτη με συγκέντρωση διαμαρτυρίας έξω από το Μινιόν, στην οποία συμμετείχαν εργαζόμενοι από πολλά σωματεία της Αθήνας.

Το ίδιο σκηνικό παρουσιάζεται και σε μία άλλη μεγάλη επιχείρηση, της οποίας η πορεία πριν ένα χρόνο απέκτησε δημοσιότητα. Διεθνείς κολοσσοί από την Ελλάδα και όλο τον κόσμο έχουν πέσει πάνω στην Αθηναϊκή Χαρτοποιία Σόφτεξ, μετά την απόφαση για την ιδιωτικοποίησή της.

Βέβαια κανείς από τους ενδιαφερόμενους δεν φαίνεται πρόθυμος να καλύψει το χρέος τής εταιρείας που αγγίζει τα 60 δις. Όλοι ζητούν να αγοράσουν μόνο τα παραγωγικά στοιχεία της Σόφτεξ, θέτοντας όμως και έναν πιο σκληρό όρο: την απόλυτη 600 περίπου εργαζομένων.

T.X.

## Η φωτιά δεν μας καίει...

"συνέχεια από την πρώτη σελίδα" Είναι αυτοί που θα προτιμούσαν η μόνη διέξοδο στην καθημερινή υποταγή να είναι η ελεγχόμενη στους ναούς της κατανάλωσης ψευτοδιασκέδαση. Είναι αυτοί που χτυπάνε με τους έμμισθους ροπαλοφόρους οποιαδήποτε διεκδίκηση της κοινωνίας, οποιαδήποτε απόπειρα αντίσταση στην ληστεία που μας επιβάλλει το Ελληνικό Κράτος και την Ευρωπαϊκή Ένωση.

Τα ελληνικά Ροστόκ έχουν ξεκινήσει και δεν είναι μόνο οι περιθωριακοί ναζήδες που τα κάνουν. Είναι η απάθεια απέναντι στην καθημερινή ρατσιστική προπαγάνδα. Είναι το ύπουλο γέλιο της πλεχουνωμένης κοινωνίας στο άκουσμα δολοφονίας Αλβανών στα σύνορα. Είναι η αίσθηση υπερφάνιας που διακατέχουν το ελληνικό λαό όταν ο ελληνικός στρατός μπαίνει στα Τίρανα. Είναι τέλος το ελληνικό Κράτος που φωνάζει πιο υστερικά κι απ' τον πιο ορκισμένο φασίστα "έξω οι ξένοι" με καθημερινούς βασανισμούς και δολοφονίες μεταναστών. Και είναι όλοι αυτοί η θικοί αυτουργοί του εμπρησμού.

Και τους πληροφορούμε ότι αυτό το χτύπημα δεν θα σταθεί ικανό να μας νικήσει. Αυτοί που κάψανε χτες το στέκι δεν μπόρεσαν να καταστρέψουν το πιο σημαντικό. Την πίστη σ' αυτό που κάνουμε, την απο-

φασιστικότητα να συνεχίσουμε στο δρόμο που ξεκίναμε εδώ και ένα χρόνο με εκδηλώσεις συνεύρεσης, επικοινωνίας και αντιπληροφόρησης, προτείνοντας έναν άλλο πολιτισμό ελευθερίας και αλληλεγγύης. Και αυτό είναι ακριβώς που ενοχλεί τους θη-



κούς και φυσικούς αυτουργούς του εμπρησμού.

...η φωτιά καίει μέσα μας!  
Δεν ξεχνάμε - Δεν συγχωρούμε

Αυτοδιαχειριζόμενο Στέκι Άνω-Κάτω Παπησίων  
και σύντροφοι/ισσες

## Να παν αφάσσουμε το σκοτάδι να πνίξει τις γειτονιές μας

"συνέχεια από την πρώτη σελίδα"

ματικότητα - πράγμα ατεκμηρίωτο στατιστικά.

- οι κοινωνικές μειονότητες - οι τοιγγάνοι και οι ομοφυλόφιλοι είναι τα πιο ακραία παραδείγματα - ζουν ουσιαστικά σε γκέτο σαν πολίτες δεύτερης κατηγορίας.

- οι άνθρωποι με ειδικές ανάγκες δεν έχουν πρακτικά προσβάσεις στην κοινωνικότητα και την εργασία

Στη μεταμοντέρα κοινωνία που ζούμε, ο "ξένος" - όποιο περιέχομενο κι αν πάρει αυτή τη λέξη - χρησιμοποιείται από την οικονομική εξουσία σα βολικό εργαλείο υπερεκμετάλλευσης κι από την πολιτική εξουσία σαν αποδιοπομπαίος τράγος που του "φορτώνεται" η τρέχουσα μιζέρια κι εξαθλίωση της κοινωνίας.

### - Περί εθνικισμού

Αν και οι τελευταίοι διπλωματικοί ελιγμοί τής κυβέρνησης στα "εθνικά θέματα" έκαναν πολλούς να πιστέψουν το αντίθετο, ο εθνικισμός εξακολουθεί να είναι έντονος

- ο άπτοπος πόλεμος στους αιθέρες του Αιγαίου γεμίζει ολοένα και περισσότερα φέρετρα.

- αμύθητα ποσά ξεδεύονται για την αγορά υπερσύγχρονων οπλικών συστημάτων.

- εκπαιδευτικό σύστημα, ΜΜΕ και καθεστωτικοί διανοούμενοι επαναφέρουν στο προσκήνιο το ιδεολόγημα του "ελληνοχριστιανικού πολιτισμού".

- οι γειτονικοί λαοί παρουσιάζονται είτε σαν αιμοβόροι εχθροί, είτε σαν πρόσφορα αντικείμενα εκμετάλλευσης.

- οι εθνικιστικές συμμορίες αυξάνουν τα ερείσματα τους στο στρατό και τα σώματα ασφαλείας.

Ο εθνικισμός είναι το πλέον κατάλληλο ιδεολόγημα για να ενοποιείται η κοινωνία - πέρα από ταξικές και άλλες διαφορές - υπό την ηγεσία της κύριαρχης ελίτ. Επιπλέον προοδίδει την αναγκαία ηθική δικαιολόγηση στα υπεριαλιστικά-επεκτατικά της σχέδια.

### - Περί κρατικού αυταρχισμού

Αν και η πολιτική και πνευματική ηγεσία διατείνεται ότι ζούμε σε μια ελεύθερη και ανοιχτή κοινωνία, το κράτος καλείται να γίνει, και γίνεται, ολοένα και πιο αυ

# Αδιόριστοι στη βιομηχανία της γνώσης

Το κείμενο αντό θέλει να αποδώσει το κλίμα που επικράτησε τον τελευταίο μήνα στις συνέλευσις και τις κινητοποιήσεις των αδιόριστων εκπαιδευτικών και είναι γραμμένο με βάση τις εμπειρίες τις οποίες αποκόμισε ο υπογράφων, συμμετέχοντας σε αυτές.

**Τρίτη 26 Αυγούστου.** Πολυτεχνείο. Συνέλευση αδιόριστων εκπαιδευτικών. Το αμφιθέατρο είναι ασφυκτικά γεμάτο. Όσοι παίρνουν το λόγο εκφράζουν μία ιδιαίτερα αγωνιστική διάθεση. Οι λίγοι που μιλούν για διαπραγματεύσεις και αμοιβαίο συμβιβασμό με την κυβέρνηση απομονώνονται γρήγορα. Η επετηρίδα είναι το βασικό θέμα των ομιλιών. Κάποιοι έχουν βέβαια αντιληφθεί ότι το νομοσχέδιο Αρσένη έχει γενικότερες και σοβαρότερες συνέπειες. Γι αυτό επιχειρηματολογούν ενάντια στον εκσυγχρονισμό της αξιολόγησης των καθηγητών κ.ο.κ.. Είναι διάχυτη η άποψη ότι οι ενδεχόμενες κινητοποιήσεις άλλων κομματιών που θίγονται από το νομοσχέδιο θα διευκολύνουν και τον αγώνα των αδιόριστων. Σιγά-σιγά όμως, εκτρέφεται μία λογική που εγκλωβίζει τον αγώνα των αδιόριστων στις εκτιμήσεις για τις κινήσεις των άλλων και τον εξαρτά άμεσα από τις μεθοδεύσεις των συνδικαλιστικών ηγεσιών. Η συνέλευση διακόπτεται απότομα, καθώς γίνεται δεκτή πρό-

ταση για άμεση κατάληψη ενός γραφείου εκπαίδευσης της Νομαρχίας. Η κατάληψη γίνεται, αλλά είναι μόνο συμβολική.. Δύο τρεις εμποδίζονται να μπούν στο κτήριο, μπαίνει όμως ανενόχλητος ένας μπάτσος... Τα συνθήματα φουντώνουν μόλις εμφανίζονται οι δημοσιογραφικές κάμερες...

**Πέμπτη 28 Αυγούστου.** Ξεκινά πορεία 5000 ατόμων από την Κανιγγός προς τη Βουλή. Εκεί η κεφαλή της πορείας επιτίθεται με γροθίες και κλωτσίες στους παραταγμένους μπερεδάκηδες. Αυτοί υποχωρούν, ανασυντάσσονται, βγάζουν τα κλόμπας και μας απωθούν πιο πίσω. Εμφανίζονται τότε οι διάφοροι εκτονωτές της πορείας: "Μην βρίζετε τους δημοσιογράφους. Τι θα γράψουν αύριο για εμάς", φωνάζει ένας βαλτός (μέλος του ΚΚΕ πιθανότατα) Τελικά, αφού φωνάζουμε συνθήματα, φεύγουμε άπραγοι.

Λίγες μέρες μετά, συνέλευση στο Εργατικό Κέντρο. Κλούβα στη γωνία, μπάτσοι απέναντι από την είσοδο. Η συνέλευση γίνεται σε συνθήκες ανυπόφορες.

Πολύς κόσμος σε μία μακρόστενη αίθουσα, πολλή ζέστη, δύσκολα ακούγονται όσοι μιλούν. Οι ίδιοι πάνω κάτω ομιλητές λένε μέσες άκρες τα ίδια. Είναι φανερό ότι οι συνελεύσεις φιλοξενούν, από τη μια μεριά, κάθε είδους εξωκοινοβουλευτικές αριστερότικες ομάδες και, από την άλλη, πλήθος αδιόριστων που ανησυχούν για την κατάργηση της επετηρίδας. Και ενώ οι δεύτεροι είναι έτοιμοι να συζητήσουν το καθετί και με τον καθένα, προκειμένου να διοριστούν, οι πρώτοι βρίσκονται μέσα στην καλή χαρά, καθώς εμφανίστηκε για αυτούς ένα κατάλληλο πεδίο για να αναγεννήσουν τον παλιό τους εαυτό των φοιτητικών αμφιθέατρων. Μέσα στο κλίμα αυτό, εκφράζεται για πρώτη φορά μία λογική που αρνείται τα συντηρητικά αιτήματα του Δ.Σ της ένωσης των αδιόριστων. Αντί για 40.000 διορισμούς ζητάμε κοινωνικό μισθό για όλους ανεξαρέτως. Αντί για το ρητορικό "δημόσια δωρεάν παιδεία" μιλάμε για τον κατασταλτικό ρόλο του σχολείου. Αντί για το απατηλό "δικαίωμα στη δουλειά" θυμίζουμε ότι η δουλειά είναι εκβιασμός. Αντί για το γενικό "κατάργηση της παραπαδείας" προτείνουμε άμεσα την αποχή από τα μαθήματα, μόλις ανοίξουν τα φροντιστήρια. Αντί για διεκδίκηση προτείνουμε σύγκρουση. Αντί για "εκπαιδευτικό μέρωπο" κάνουμε λόγο για ενόπτητα και με τους άνεργους και τους υποαπασχολούμενους. Προς το τέλος αποδοκιμάζεται πρόταση για σύσταση συντονιστικής επιτροπής για την καθοδήγηση του αγώνα. Προς το τέλος

λος επίσης, παίρνει το λόγο μέλος του Δ.Σ της ΟΛΜΕ. Πρόκειται για γνωστό μεταπράτη των αγώνων, που πέρυσι κανόνιζε "ελεγχόμενες οξύνσεις" στις πορείες των καθηγητών, ενώ φέτος, όντας στο ίδιο κόμμα με την πλειοψηφία των μελών του Δ.Σ της ένωσης των αδιόριστων, έχει πετύχει να προσδέσει τους αδιόριστους στο άρμα της ΟΛΜΕ, (καθώς περιμένουν όλοι με αγωνία "απεργία διάρκειας" στη μέση εκπαίδευσης και αυτή δεν έρχεται...)

**Πέμπτη 4 Σεπτεμβρίου.** Μεσημεριανή πορεία με σαφώς λιγότερο κόσμο (ήταν επιλογή της ΟΛΜΕ και της ΔΟΕ η ώρα της πορείας). Το νομοσχέδιο ψηφίζεται από στιγμή σε στιγμή. Επιθέσεις σε δημοσιογράφους και δημοσιογραφικά οχήματα. Σπρώχυμο της αλυσίδας των μπάτσων. Αυτή τη φορά μπήκαν ΜΑΤ και δύο κλούβες κάθεται στη μέση του δρόμου. Εμφανίζονται ξανά οι γνωστοί εκτονωτές που "περιφρουρούν" την πορεία. Αψιμαχίες μαζί τους. Εκτοξεύονται πέτρες και μπουκάλια νερού προς τις κλούβες και τα ΜΑΤ. Η ζέστη και η "ελεγχόμενη ζήνη" υπερισχύουν τελικά και το πλήθος αραιώνει.

Το επόμενο πρωί φεύγουν αδιόριστοι οδικώς για τη Θεσσαλονίκη, με σκοπό να αποδοκιμάσουν το Σημίτη στα εγκαίνια της ΔΕΘ. Μαθαίνουμε ότι ήταν η μεγαλύτερη πορεία που έγινε τα τελευταία δέκα χρόνια σε εγκαίνια της ΔΕΘ και ότι συγκρούστηκε με τα ΜΑΤ. Αυτές τις μέρες επίσης, αδιόριστοι πηγαίνουν στις συνελεύσεις των ΕΑΑΚ για να ενημερώσουν τους διορισμένους και να τους καλέσουν σε απεργία. Η ανταπόκριση γίνεται, τις περισσότερες φορές, ψυχρή ή αμήχανη.

Ακολουθεί νέα συνέλευση, όπου αποφασίζεται ότι, στους αγιασμούς που θα γίνουν στις 11 του μήνα, οι αδιόριστοι θα παρέμβουν για ενημέρωση. Στη συνέλευση αυτή διαπιστώσαμε ότι η πρόταση που είχε διατυπωθεί παλιότερα "να μη γίνει αγιασμός, αλλά κατάληψη εκείνη τη μέρα σε κεντρικά σχολεία της Αθήνας" μεταβλήθηκε ως διά μαγείας σε μία χλιαρή πρόταση για "συμβολική κατάληψη μετά τον αγιασμό" με την παρουσία των ΜΜΕ. Όμως η πρόταση για μια ψευτοκατάληψη του είδους αυτού αποδοκιμάζεται. Στην ίδια συνέλευση οι επιτροπές γειτονιάς που γίνονται από συλλόγους γονέων ή φροντιστηριάρχες, παρεμβαίνουν αδιόριστοι.

τής Αθήνας και ζητείται από αυτές να δραστηριοποιηθούν ευρύτερα.

**Στις 16 Σεπτεμβρη γίνεται νέα πορεία, η μικρότερη απ' όλες. Λίγο πριν τη βουλή, όσοι καθοδηγούν το μπλοκ των αδιόριστων στρίβουν αριστερά προς την Πανεπιστημίου. Το υπόλοιπο πλήθος τους καλεί να επιστρέψουν και οι περισσότεροι γυρίζουν πίσω. Η πορεία σταματά 200 μέτρα μπροστά από τα ΜΑΤ. Ο καθοδηγητής των ΕΑΑΚ μάς υπόσχεται ότι την επόμενη φορά η πορεία δεν θα σταματήσει...**

Το επόμενο Σάββατο νέα συνέλευση στο Πολυτεχνείο. Έχει κατανήσει πλέον βαρετό να ακούμε τους ίδιους να εκθέτουν τα ίδια επιχειρήματα στον ίδιο κόσμο. Εξαιρέσεις: Η ενημέρωση για την δυντυχώς φτωχή - δράση των επιτροπών γειτονιάς. Η ομιλία ενός μέλους του συνδικάτου εργαζόμενων στα φροντιστήρια που προτείνει κοινή δράση και στρέφεται ενάντια στις εξετάσεις και την πεθαρχήση των μαθητών. Οι πεπλήσιες απόψεις ενός αδιόριστου δάσκαλου, που, κατανοώντας το αδιέξοδο στο οποίο οδηγεί η Εερή αντιπαράθεση με το νόμο, μιλάει για παιδεία αντιεραρχική, αν και τα μπερδεύει λίγο στο τέλος. Ήταν σημαντικό λάθος όσων από μας βρεθήκαμε στη συνέλευση εκείνη το ότι δεν καταγγείλαμε το γεγονός της προσπάθειας στροφής της πορείας λίγο πριν τη Βουλή.

Τις μέρες αυτές λίγες επιτροπές κάνουν έργο ενημέρωσης στα σχολεία. Εντωμεταξύ στις συνέλευσεις διορισμένων δασκάλων, όπως και σε εκδηλώσεις ενημέρωσης που γίνονται από συλλόγους γονέων ή φροντιστηριάρχες, παρεμβαίνουν αδιόριστοι.

Η πορεία της Τρίτης 23 Σεπτεμβρη είχε αρκετό κόσμο, αλλά δεν ξεπέρασε αυτή που είχε γίνει στις 28 Αυγούστου... Σπάστηκαν βιτρίνες τραπεζών και καταστημάτων, πράγμα που έκανε τους φοιτητές των ΕΑΑΚ να γιουχάρουν και ν' αφήσουν 100 μέτρα κενό χώρο από εκείνους που αυτοί ονομάζουν "προβοκάτορες". Οι εγκάθετοι εκτονωτές της πορείας (μέλη του ΚΚΕ) από περιφρουρήτες ανήλθαν πλέον στο ρόλο του μπάτσου. Είναι τόσο θλιβερόι, οι ίδιοι πάντα... Το ΚΚΕ με ξύλο μπήκε στην κεφαλή της πορείας και έφυγε με αρκετούς αδιόριστους στην γνωστή

B.E.



## Μην το χάσετε...

ΣΤΙΣ 18 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ ΣΤΟ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ Prezident (κτήσης 43) και ώρα 18:30 θα γίνει εκδήλωση που διοργανώνει το ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΜΕΤΩΠΟ με τα Front National (Γαλλία) Alleanza Nazionale (Ιταλία), VLAAMS BLOK (Φλαμανδία) και FREnte NATIONAL (Ισπανία).

Για πληροφορίες (και ό,τι άλλο):  
ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΜΕΤΩΠΟ, τηλ. 3251054 - ΚΟΛΟΚΟΤΡΩΝΗ 11 ΑΘΗΝΑ

## Εκδηλώσεις...

★ Το Σάββατο 4 Οκτώβρη, στις 12.00 το μεσημέρι, θα πραγματοποιηθεί συγκέντρωση μπροστά στο Στέκι Άνω/Κάτω Παππίσιων και πορεία αντιπληροφόρησης σχετικά με την εμπροτική επίθεση της περασμένης Κυριακής.

★ Αυτή τη Δευτέρα, 5 Οκτώβρη, στις 8.00μμ, στη Θεσσαλονίκη, θα γίνει ε



## Φασαρίες στην Αυτοκρατορία;

**H**ίνα, περισσότερο ίσως από κάθε άλλο κράτος, προκαλεί τους σχολαστές σε υπερβολές, ίσως εξαιτίας του μεγέθους της. Το να ισχυριστεί λοιπόν κανείς ότι η χώρα υποφέρει από την τρομοκρατία θα ήταν υπερβολικό. Όμως είναι σίγουρο ότι η κρατική τρομοκρατία βρίσκεται σε έξαρση. Η κυβέρνηση πρόσφατα θέσπισε νέους νόμους που όταν τεθούν σε εφαρμογή θα διευκολύνουν ακόμη περισσότερο τις αυθαίρετες συλλήψεις και φυλακίσεις. Το σίγουρο, πάντως, είναι πως ο κινέζικος μηχανισμός εκτελέσεων δουλεύει πυρετώδως.

Η Διεθνής Αμηντία κατέγραψε έναν αριθμό είκοσι εκτελέσεων τη μέρα, κατά μέσο όρο, στην Κίνα, το χρόνο που πέρασε. Κι αυτός όμως, μπορεί να αποτελεί μέρος μόνο του συνολικού αριθμού, καθώς πρόκειται για κρατικό μυστικό. Οι καταγραμμένες εκτελέσεις -χωρίς τις "μυστικές"- φτάνουν τον εντυπωσιακό αριθμό των 4.367, δίνοντας έτσι στο καθεστώς τη διάκριση ότι δολοφόνησε πέρσι τριπλάσιους ανθρώπους από όλα τα άλλα κράτη του κόσμου μαζί. Στη δεύτερη θέση ήταν η Ουκρανία με ένα "φτωχό" σύνολο 167 εκτελέσεων. Πραγματική τρομοκρατία.

## Έφοδος της αστυνομίας στο Radio Libtaire

Μετά από δύο μηνύσεις κατά της *Libtaire* τον Ιούνιο, ήρθε η σειρά του *Radio Libtaire* (24ωρου ραδιοφωνικού σταθμού της Γαλλικής Αναρχικής Ομοσπονδίας), που μηνύθηκε γιατί διαβάστηκε σε εκπομπή του επιστολή φυλακισμένου σχετικά με τις συνθήκες εργασίας στις φυλακές. Ακολουθεί η ανακοίνωση που έβγαλε η *FAF* για το γεγονός:

**Έφοδος της αστυνομίας στο Radio Libtaire. Το κράτος επιμένει στα ίδια λάθη**

Στις 14.30, της Τετάρτης 10 Σεπτεμβρίου, ένας δικαστής, ένας κλητήρας και ένας εισαγγελέας από την εισαγγελία των Βερσαλλιών παρουσιάστηκαν στα γραφεία της *Monde Libtaire*, συνοδευόμενοι από καμια δεκαπενταριά αστυνομικούς. Αρκετοί άλλοι περίμεναν έξω, μέσα στα αυτοκίνητά τους.

Τι έφαγαν;

Έφαγαν την επιστολή ενός φυλακισμένου που διαβάστηκε στο *Radio Libtaire* σε εκπομπή για τις φυλακές στις αρχές του 1997.

Τι έλεγε αυτή η επιστολή;

Κατήγγειλε την εκμετάλλευση που υφίστανται οι φυλακισμένοι στα εργαστήρια των φυλακών και την απόλυτη έλλειψη σεβασμού των εργασιακών δικαιωμάτων τους (μισθοί, υγειεινή, ωράρια, συνδικαλισμός εργαζόμενων κλπ). Φυσικά, κανείς δεν ασχολήθηκε με τις πληροφορίες που μεταδόθηκαν από την εκπομπή: συνθήκες εργασίας στα εργαστήρια, μισθοί (300 φράγκα το μήνα) κλπ.

Κατά τη διάρκεια της ανάγνωσης της επιστολής, αναφέρθηκε το όνομα ενός επιστάτη, συνενόχου σε αυτή την εκμετάλλευση των κρατουμένων.

Γιατί έκανε σιγωνή; Εξαιτίας της καταγγελίας της εκμετάλλευσης; Ή για άλλους λόγους;

Και η δικαιοσύνη που κάνει συνήθως τόσο χρόνο να κινηθεί για υποθέσεις μεγάλης σημασίας, αυτή

Στη Σαγκάη πέρσι εκδόθηκαν καταδίκες σε θάνατο για κλοπή στυλό και ρακετών του μπάντμινγκτον, ενώ ένας "ταραχοποίος" εκτελέστηκε γιατί κολλούσε αγκάθια και μιτερά ξυλάκια στις πλάτες γυναικών ποδηλατών. Είναι ενοχλητικό βέβαια, αλλά πάλι...

Γεγονός είναι πως οι φτωχοί είναι αυτοί που σηκώνουν κυρίως το βάρος της δικαιοτικής αυστηρότητας. Η "δικαιοσύνη" είναι συνήθως συνοπτική και οι δίκες διάρκειας μιας εβδομάδας είναι είδος πολυτελείας. Και τα μέλη των εθνοπλευθερωτικών κινημάτων δεν αντιμετωπίζονται με το γάντι: 42 εκτελέστηκαν στο Θιβέτ πέρσι και άλλοι 160 στην Ξινγιάνγκ.

### Η "Νέα Επικράτεια"

Η Ξινγιάνγκ (που σημαίνει "νέα επικράτεια") είναι μια ακόμη περιοχή της αυτοκρατορίας που τείνει προς την υπερβολή. Αποτελείται από έκτο του μεγαλύτερου κράτους στον κόσμο αλλά είναι σημαντική και για άλλους λόγους. Έχει κοιτάσματα άνθρακα, χαλκού, χρυσού και σιδήρου και, αν και δεν έχει τόσο αξιόλογα κοιτάσματα πετρελαίου όσο πιστεύονταν παλιότερα, σχεδιάζεται να περάσουν από εκεί αγωγοί που θα μεταφέρουν το πετρέλαιο από πιο πλούσιες περιοχές. Στο μεταξύ, η έρημος Τακλαμακάν αποτελείται από ένα χρήσιμο πεδίο δοκιμών πυρηνικών όπλων.

Είναι λοιπόν ενοχλητικό για τις κινέζικες αρχές να βλέπουν ακόμα ένα από αυτά τα αποσχιστικά κινήματα να ξεπετάγεται στην περιοχή και να δημιουργεί διάφορα προβλήματα. Έχουν γίνει ταραχές στην πρωτεύουσα Ουρούμκι και σε άλλες πόλεις, όπως στην Κοτάν στα νότια και την Κασγκάρ στα δυτικά. Σε επεισόδια στην πόλη Γκουλτζά, σκοτώθηκαν δέκα άτομα επίσημα, πιθανά όμως πάνω από σαράντα. Μια σιδηροδρομική γέφυρα και μια αποθήκη στρατιωτικού εξοπλισμού ανατινάχτηκαν, ενώ λέγεται ότι ίσως δέχτηκε επίθεση και ένα διυλιστήριο. Αν προστεθούν και οι εκρήξεις βομβών στο Πεκίνο νωρίτερα φέτος, καταλαβαίνει κανείς πως η περιοχή αποτελεί πηγή προβλημάτων για την κυβέρνηση, η οποία αναφέρεται ότι διατηρεί εκεί 1.000.000 στρατιώτες.

Από το 1949, όταν προσαρτήθηκε η επαρχία, η κυβέρνηση εφάρμοσε την πολιτική του εποικισμού, ενθαρρύνοντας την εγκατάσταση κινέζων, οι οποίοι αποτελούσαν τότε μόλις το 5% του πληθυσμού, ενώ σήμερα φτάνουν το 38%. Η ίδια πολιτική ακολουθείται και στο Θιβέτ. Πάντως, οι ταραχές το Φεβρουάριο στην Γκουλζά έπεισαν 1.200 από αυτούς να τα μαζέψουν και να διαφύγουν με τη βοήθεια του στρατού.

### Lingvoj για το Freedom Press International

που αφήνει ανθρώπους προφυλακισμένους για τέσσερις κι έξι μήνες, μερικές φορές και χρόνο, κινητοποιείται για μια μήνυση για δυσφήμηση που κατέθεσε σε ένα σωφρονιστικό υπάλληλος της φυλακής Bois d'Arcy, οκτώ μήνες αργότερα. Ποιος παραπονέθηκε για τη νωθρότητα της δικαιοσύνης;

Σ' αυτό το διάστημα, 40% αυτών που σαπίζουν στις φυλακές είναι προφυλακισμένοι. Πολλοί αυτοκτονούν, στις πρώτες μέρες της φυλάκισής τους. Είχαμε 138 αυτοκτονίες στις γαλλικές φυλακές, μέσα στο 1996.

Και επειδή ένας φύλακας θεώρησε ότι τον δυσφήμησε η επιστολή ενός κρατούμενου, η δικαιοσύνη κατέφτασε στα γραφεία της *Monde Libtaire* για να βρει το γράμμα και έψαξε μέχρι και το υπόγειο, αν και τους είπαμε ότι δεν θα έβρισκαν τίποτα.

Αλλά η δικαιοσύνη πρέπει να ενεργήσει. Ήρθε για έρευνα και έκανε έρευνα. Είχαν κασέτα της εκπομπής, αλλά αυτό δεν αρκούσε για το δικαιοτήριο. Χρειάζονταν την επιστολή. Αντί γ' αυτή, βρήκαν πληροφορίες σχετικά με τους υπεύθυνους του *Radio Libtaire*, της Αναρχικής Ομοσπονδίας και της εκπομπής για τις φυλακές.

Αυτό όμως δεν τους αρκούσε. Έτσι, με πέντε αυτοκίνητα, πήγαν για έρευνα στο στούντιο του *Radio Libtaire*. Τζίφος! Αλλά η δικαιοσύνη είχε κάνει τη δουλειά της. Όλη αυτή η φάρσα κράτησε από τις 14.30 ως τις 18.30.

Η υπόθεση θα συνεχιστεί φυσικά στα δικαιοτήρια. Κάποιοι κρατούμενοι από την αρχή της υπόθεσης είναι αποφασισμένοι να επιπλεύσουν στην ορθότητα των όσων είχαν καταγγείλει στην επιστολή, παρά τους κινδύνους που αυτή η στάση συνεπάγεται. Αυτό θα πορούσε να δώσει νέα τροπή στην υπόθεση.

Μετά τις δύο μηνύσεις κατά της *Monde Libtaire*, το κράτος συνεχίζει την κατασταλτική πολιτική του, με αυτή την υπόθεση που ξεκίνησε επί κυβέρνησης Ζοσπέ, με σκοπό να σιωπήσει τα μέσα ενημέρωσης που καταγγέλλουν κάθε μορφής εκμετάλλευση και δραστηριοποιούνται με το όραμα της κοινωνικής επανάστασης.

### Αναρχική Ομοσπονδία Γαλλίας

(Από τη *Monde Libtaire*, φύλλο 1092).

## Πλωτό πυρηνικό εργοστάσιο

Μια πρόσφατη ανακοίνωση του ρωσικού μπουργείου Ατομικής Ενέργειας, ή Minatom, έχει προκαλέσει νέες ανησυχίες στις οικολογικές οργανώσεις και τις γειτονικές χώρες. Σύμφωνα με την ανακοίνωση, κοντέψει να ολοκληρωθεί το σχέδιο που προβλέπει ένα πλωτό σταθμό (τον πρώτο μεταφερόμενο στον κόσμο) ισχύος 70 μεγαβάτ, που θα έχει σκοπό την τροφοδοσία απομακρυσμένων περιοχών της Ρωσίας. Αρχικά θα τοποθετηθεί κοντά στην πόλη Ρενεκ, 350 χιλιόμετρα βόρεια από τον Αρκτικό Κύκλο.

Στόχος του σχεδίου είναι να αντιμετωπιστεί το χρόνιο ενεργειακό πρόβλημα των μη αναπτυγμένων επαρχιών. Τμήματα του σταθμού βρίσκονται ήδη υπό κατασκευή και αναμένεται να τεθεί σε λειτουργία το 2.000. Η αραιοκατοικημένη και δυσπρόσιτη επαρχία Chukotka έχει αυτή τη σημαντική ως κύρια πηγή ενέργειας ένα παλιό σταθμό που λειτουργεί με άνθρακα. Οι ρώσοι υπεύθυνοι πιστεύουν πως ο ατομικός σταθμός, η κατασκευή του οποίου θα κοστίσει 254 εκατομμύρι

# Ο κόσμος πίσω από τον τοίχο (μέρος 1ο)



Οι ελληνικές φυλακές έχουν καταγραφεί στη συνείδηση της ελληνικής κοινωνίας σαν χώρος όπου πράγματοποιούνται βασανιστήρια, ξυλοδαρμοί και κάθε είδους ταπείνωση και έξευτελισμός του κρατούμενου. Συμβολή στην εικόνα αυτή έχουν τόσο οι διηγήσεις των πολιτικών κρατούμενων του παρελθόντος, όσο και ποι πρόσφατες καταγγελίες από ποινικούς κρατούμενους (μεταπολεμετικά) για τις συνθήκες που επικρατούν στα σωφρονιστικά καταστήματα.

Ποιά είναι η εικόνα των φυλακών αυτή τη στιγμή και ποιά είναι η στάση της σωφρονιστικής υπηρεσίας απέναντι στους κρατούμενους; Οι καταγγελίες του παρελθόντος ανταποκρίνονται στις σημερινές συνθήκες διαβίωσης μέσα στις φυλακές;

Εμείς που ζούμε από την εξωτερική μεριά του τοίχου, λίγα ξέρουμε για τα τεκταινόμενα στην αντιπέρα όχθη. Μέχρι πρόσφατα, η σιωπή κάλυπτε το σωφρονιστικό σύστημα. Με εξαιρέση τον αναρχικό χώρο, σχεδόν κανείς δεν μιλούσε για την κατάσταση στις φυλακές, για τη Φυλακή. Τα τελευταία χρόνια τα πράγματα φαίνεται ν' αλλάζουν. Μια ατέρμονη παραφιλολογία σχετικά με τα "σωφρονιστικά καταστήματα" κατακλύζει τα Μέσα: κυκλώματα, δωροδοκίες, ναρκωτικά, επίορκοι κρατικοί λειτουργοί. Παράλληλα οι συχνές προσπάθειες των κρατουμένων -έτσι όπως αυτές εκφράζεται με εξεγέρσεις και αποδράσεις- να δυναμιτίσουν την εύρυθμη λειτουργία του συστήματος, σπάζουν το τείχος της σιωπής. Οι προβολείς της δημοσιότητας λοιπόν, πέφτουν πάνω στις φυλακές.

Μόνο που το φώς τους γεννά περισσότερα ερωτηματικά από τις απαντήσεις που δίνει. Αυτά τα ερωτηματικά θέσαμε σε κάποιους που νομίζουμε ότι ίσως μπορούν να ιχνηλατίσουν μερικές απαντήσεις. Γιώργος Μπαλάφας, Σπύρος Δαπέργολας, Παναγιώτης Δριμυλής. Τρεις βιωματικές αφηγήσεις, μέσα πάντα από το πρίσμα της αντιεξουσιαστικής πολιτικής ένταξης. Επιπλέον, κουβεντιάσαμε και με δύο ανθρώπους, των οποίων ο επαγγελματικός ρόλος σχετίζεται με τις φυλακές, αλλά οι αντιλήψεις τους αρνούνται την Φυλακή: τον ψυχίατρο Θοδωρή Διονυσόπουλο και τη δικηγόρο Γιάννα Κούρτοβικ.

Τα κείμενα είναι μεγάλα, αξίζουν όμως τον κόπο.

**Γιώργος Μπαλάφας:** Κάθε φυλακή δεν μπορεί πάρα νά 'ναι τόπος καταναγκαστικής διαβίωσης και συνεπώς ταπείνωσης και εξευτελισμού εκείνων που την υφίστανται. Παλιότερα ήταν πλατιά διαδεδομένη η χρήση της σωματικής βίας και κατά περιόδους των συστηματικών βασανιστηρίων. Κυρίως βέβαια αυτό γινόταν στους τόπους κράτησης που την ευθύνη είχε ο στρατός ή οι αστυνομικές δυνάμεις, κατά το στάδιο της ανάκρισης που μπορούσε να διαρκέσει μήνες ή και χρόνια. Σήμερα η άσκηση σωματικής βίας μέσα στις φυλακές είναι πολύ περιορισμένη, γίνεται "κλεφτά" μπορούμε να πούμε κι εξασκείται κατά "αδύναμων" κατηγοριών κρατουμένων. Δηλαδή κατά αλλοδαπών, συνήθως αλβανών ή κατά αδύναμων-έχασμένων μέσα στις φυλακές ελλήνων. Η άσκηση σωματικής βίας δεν είναι το χαρακτηριστικό των ελληνικών φυλακών, αν και σε μεμονωμένες περιπτώσεις κάποτε εκδηλώνεται και σήμερα. Ο υπερπληθυσμός, οι κακές γενικά συνθήκες διαβίωσης και ιατροφαρμακευτικής υποστήριξης των εγκλείστων, αλλά κυρίως το εμπόριο της πρωΐνης και η εξάρτηση από αυτήν μεγάλου αριθμού χρηστών-πελατών είναι σήμερα τα χαρακτηριστικά των ελληνικών φυλακών. Θά 'ταν αφέλεια να μην επισημανθεί απ' οποιονδήποτε έχει ζήσει σήμερα στη φυλακή, ότι τα νόμιμα και τα παράνομα ψυχοφάρμακα είναι από τα κυριότερα καταστατικά μέσα για τον έλεγχο των κρατουμένων.

**Σπύρος Δαπέργολας:** Η εποχή που οι φυλακισμένοι μέτραγαν τα χρόνια αλυσοδεμένοι στα κελιά τους δείχνει αρκετά μακρινή. Η φυλακή δεν θα μπορούσε να μην ακολουθήσει τους όρους και τα όρια της κοινωνίας που την περιβάλλει και την θρέφει. Η διατήρηση ενός καθεστώτος γενικευμένων βασανισμών και εκτεταμένης χρήσης βίας μέσα στα "καταστήματα" θα ήταν ασύμφορη, επικίνδυνη και τελικά παράλογη, σε σχέση με την επιβολή των σχεδίων του χαώδους μηχανισμού που λέγεται κράτος.

Ασύμφορη, γιατί η οικονομία της ελεύθερης αγοράς απαιτεί τόσο ένα καθεστώς ομαλότητας, όσο και πολλά ανοιχτά παράθυρα για να μπαινονταί νεοί το χρήμα. Η σύγχρονη φυλακή αποτελεί ένα σημαντικό κόμβο χρήματος, νόμιμου με τη μορφή συντήρησης "κρατικών" και "παρακρατικών" επαγγελμάτων (μπάστοι, δικαστές, δικηγόροι, ψυχίατροι, κοινωνικοί λειτουργοί κλπ), παράνομου όσον αφορά τη συνέχιση λειτουργίας παράνομων επιχειρήσεων (ναρκωτικά, προστασία, απάτες, πορνεία κλπ) από κρατούμενους και διάφορους κρατικούς λειτουργούς. Αν και αυτή η συνιστώσα της φυλακής δεν είναι η πιο σημαντική, δεν πρέπει ποτέ να ξεχνάμε το ρόλο της στις απομικές υποκειμενικές επιλογές (υπουργών, δεσμοφυλάκων κλπ) που σ' ένα μεγάλο βαθμό διαμορφώνουν τις συνθήκες πίσω από τα κάγκελα. Σ' ένα κολαστήριο, οι πάντες θα ήταν φτωχότεροι.

Επικίνδυνη, γιατί στις ιδιαίτερες σημερινές συνθήκες θα ρισκάριζε την ανάλογη σκλήρυνση της στάσης των κρατουμένων και αφού η πρέζα, τα ψυχοφάρμακα, το σαδιστικό παιχνίδι της ελπίδας εξασφαλίζουν, μαζί με την ηρεμία των φυλακών, την μαλθακότητα των κρατουμένων, θα ήταν και παράλογη. Όταν τα ψευδοανθρωπιστικά αντανακλαστικά αποδεικνύονταν, στον τόπο της απόλυτης κυριαρχίας του δημοκρατικού κράτους, απλό



ψέμα, μια μεγάλη πόρτα αμφισβήτησης και σύγκρουσης θα άνοιγε. Η σημερινή φυλακή είναι σαφώς πιο ανθρώπινη, αν το κριτήριο είναι ο σωματικός πόνος και μερικά στοιχειώδη αγαθά για τον κρατούμενο. Αν και θα ήταν ψευτής όποιος ισχυρίζοταν ότι "αδιαφορεί" γι' αυτή την αλλαγή (που ως ένα βαθμό έγινε και εξαιτίας των αγώνων των κρατουμένων και των συμπαραστάτων τους -όσο ακόμα αυτοί υπήρχαν) δεν θα πρέπει να αγνοηθεί ότι οι πληγές της φυλακής γίνονται σε άλλα σημεία. Ο παρατημένος, αποβλακωμένος, χωρίς θέληση και νεύρο αποφυλακισμένος, που τρέχει να βρει τη δόση του και περιμένει να ξανασυλληφθεί με τον ίδιο ακριβώς τρόπο όπως και την προηγούμενη φορά, είναι σίγουρα προτιμότερος για την εξουσία από αυτόν που σκληραγγίθηκε στον φόβο και μίστησε μέσα στην αδυναμία του.

Παρόλα αυτά, "κεκτημένα" δεν υπάρχουν. Το αποδεικνύοντας οι περιπτώσεις βίας που κατά καιρούς εμφανίζονται μετά από εξεγέρσεις ή σε βάρος αλλοδαπών, κυρίως αλβανών, σε συγκεκριμένα καταστήματα και που όταν αποκαλύπτονται -τι πρωτότυπο!- χαρακτηρίζονται ως "μεμονωμένα περιστατικά", αλλά που στην πραγματικότητα υπάρχουν συνειδητά για να βεβαιώνουν πως η εξουσία διατηρεί το μονοπάλιο της βίας και πως αν και όταν όλα τα άλλα μέσα αποδειχτούν ανεπαρκή, ο ανθρωπισμός θα πάει στο διάλογο και ο γνώριμος ήχος της αλυσσίδας θα ξανακουστεί.

**Παναγιώτης Δριμυλής:** Οι μέρες που η σωματική τιμωρία ήταν ευρέως διαδεδομένη με σκοπό τον σωφρονισμό, την εκδίκηση ή την καθυπόταξη του

κρατούμενου, ανήκουν στο παρελθόν. Θα ήταν όμως αφέλεια αν πιστεύαμε ότι έχει εκλείψει ως φαινόμενο και δεν υπάρχουν εξαιρέσεις. Υπάρχουν καταγγελίες, κυρίως αλλοδαπών κρατουμένων, για περιπτώσεις άσκησης σωματικής βίας σε μικρότερες επαρχιακές φυλακές, πάντα χωρίς συστηματικό χαρακτήρα. Σε γενικές γραμμές ο κρατούμενος έχει λυτρωθεί από το φάντασμα της σωματικής τιμωρίας από μέρους των σωφρονιστικών υπαλλήλων, τους οποίους περισσότερο χαρακτηρίζει η αδιαφορία απέναντι στα προβλήματα των κρατουμένων παρά η εκδικητική μανία. Ένα οργανωμένο "κράτους δικαίου" δεν έχει τόσο ανάγκη την ωμή άσκηση βίας -τουλάχιστον σε μη οριακές καταστάσεις- για να επιβληθεί, να υποτάξει και να ελέγχει. Αυτό δεν σημαίνει ότι το σύγχρονο κράτος δεν έχει βίαια χαρακτηριστικά. Ό,τι ισχύει κατά κανόνα στην κοινωνία, ισχύει και για τις φυλακές, ως μέρος της. Ένας διαρκής πλέον εκσυγχρονισμός απαιτεί και εκσυγχρονίσμενες φυλακές.

Η κυριαρχία, στην προσπάθειά της να ελέγχει, δεν χρησιμοποιεί πια το πρότυπο του φοβισμού πολίτη, αλλά του άβουλου και φοβισμένου. Στις φυλακές σήμερα κυριαρχεί η εικόνα του άβουλου από τα ναρκωτικά κρατούμενου. Ο ρόλος της βίας είναι παλιός και έχει αντικατασταθεί από τον καινούργιο και κερδοφόρο ρόλο της πρωΐνης και των νόμιμων ψυχοφαρμάκων, που η απόδοσή τους είναι καλύτερη και διαρκέστερη. Βασικός κανόνας ώστε να επικρατεί τάξη και ησυχία μέσα στην φυλακή, είναι η ομαλή διακίνηση των νόμιμων και παράνομων ναρκωτικών ουσιών.

Τα τελευταία χρόνια, κυρίως με τη διακυβέρνηση του ΠΑΣΟΚ, βλέπουμε μία αλλαγή στη στάση του υπουργείου δικαιοσύνης απέναντι στις φυλακές και τους κρατούμενους. Προσωποποίηση της αλλαγής αυτής υπήρξε το περιβόητο "νομοσχέδιο Βενιζέλου", που περιείχε αρκετά ευνοϊκές διατάξεις για τους κρατούμενους. Επίσης έχουμε σημειωνά παραδείγματα, επί υπουργείας Γιαννόπουλου, όπως η εξαγόρα με χρηματικό πρόστιμο ποινών για έκδοση ακάλυπτων επιταγών ή όπως η προσπάθεια -τουλάχιστον στα λόγια- να κλειστεί διακρατική συμφωνία με την Αλβανία, ώστε οι αλβανοί κρατούμενοι να εκτείνουν το υπόλοιπο της ποινής τους στις χώρες τους, κοντά στις οικογένειές τους.

Παράλληλα, βλέπουμε μία σκλήρυνση της στάσης του υπουργείου απέναντι σε προσπάθειες εξεγέρσεων ή απόπειρων απόδρασης. Δια στόματος του υπουργού, ειπώθηκε πως σε καμιά περίπτωση δεν θα γίνονται διαπραγματεύσεις με κρατούμενους από τη στιγμή που έχουν παραβιαστεί οι κανονισμοί της φυλακής. Επίσης, αυξήθηκαν σε χρόνια οι ποινές για αποδράσεις ή απόπειρες απόδρασης.

Ποιά σχέση υπάρχει ανάμεσα σε αυτή την φαινομενική ηπιότητα και ταυτόχρονα αδιαλλαξία; Γιατί η πολιτική του υπουργείου δικαιοσύνης ακολουθεί αυτό τον τρόπο και τί μπορούν να εξυπηρετούν αυτές οι διατάξεις και νομοσχέδια;



Ακούσαμε τις τελευταίες δηλώσεις του υπουργού Ευάγγελου Γιαννόπουλου για μεγάλα κυκλώματα που δρουν μέσα στις φυλακές. Αφέθηκαν αιχμές για συμμετοχή σε εμπορία και διακίνηση ναρκωτικών με συμμετοχή αρκετών κατηγοριών δημοσίων λειτουργών και επαγγελματιών που εμπλέκονται στο κύκλωμα της δικαιοσύνης, όπως δικαστών, σωφρονιστικών υπαλλήλων, γιατρών, δικηγόρων κλπ. Άλλες καταγγελίες αφορούσαν μέχρι και διευκόλυνση απόδρασης κρατούμενων (Κέρκυρα) έπειτα από χρηματισμό. Τελικά, δεν



**ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΔΡΙΜΥΛΗΣ:** Οι ευνοϊκές αυτές διατάξεις και νομοσχέδια, όπως αυτό του πρώην υπουργού Βενιζέλου, αλλά και οι παραπέρα ενέργειες του νυν υπουργού Γιαννόπουλου, υπήρξαν πράγματα ανακουφιστικές για πολλές κατηγορίες κρατούμενων και ειδικότερα για τους λεγόμενους μικροποινίτες. Μια αλλαγή που μπορεί να παρουσιάζεται ως ανθρωπιστική -και είναι- αλλά η κινητήρια δύναμη της βρίσκεται στα τραγικά και μεγάλα προβλήματα των φυλακών, που δεν γινόταν να αγνοηθούν ή να τα προσπεράσει το όποιο υπουργείο δικαιοσύνης.

Ο υπερηφανησμός των φυλακών είναι γεγονός. Μόνο στις φυλακές του Κορυδαλλού υπάρχουν περίπου 2.000 κρατούμενοι (μαζί με τα καταστήματα ανηλίκων και γυναικών). Στις επαρχιακές φυλακές οι θάλαμοι είναι υπερπλήρεις. Μέχρι και η απομόνωση και τα πειθαρχεία είναι γεμάτα. Ταυτόχρονα, βλέπουμε ότι υπάρχουν κοινωνικές ομάδες που ωθούνται σε μια ολόενα αυξανόμενη παραβατικότητα, όπως οι αλλοδαποί ή κάποια κομματία της νεολαίας. Παράλληλα, η αδιαλλαξία των διακοπικών αρχών, που καταδικάζουν τον οποιονδήποτε σε πολύχρονες καταδίκες για ασήμαντα αδικήματα, δημιούργησε την ανάγκη να νομοθετηθούν διατάξεις και ευνοϊκοί όροι, ώστε να μην υπάρχουν, σήμερα ή σε λίγα χρόνια, τόσο πολλές χιλιάδες κρατούμενων.

Άλλωστε, όλες αυτές οι αλλαγές είναι σύμφυτες με το όραμα των εκσυγχρονιστών διαχειριστών της εξουσίας. Δεν μπορεί μια "δημοκρατική" κοινωνία να διατηρεί φυλακές-κάτεργα με χιλιάδες κρατούμενους. Αυτό από μόνο του είναι ικανό να θέσει υπό αμφισθήτηση την εικόνα του κράτους δικαίου και της κοινωνίας των ίσων ευκαιριών.

Δεν πρέπει να ξεχνάμε ότι για να γίνουν αυτές οι αλλαγές υπήρξε μεγάλη κινητοποίηση από μέρους των κρατούμενων, έγιναν εξεγέρσεις, με αποκορύφωμα την μεγάλη εξέγερση του Κορυδαλλού το Νοέμβρη του '95. Είναι χαρακτηριστική η δυσκολία με την οποία η εξουσία παραχωρεί έστω και αυτά που θέλει ή αναγκάζεται να παραχωρήσει.

Από την άλλη, πράγματι βλέπουμε να σκληραίνει η στάση του υπουργείου σε άλλα ζητήματα, όπως σε ό,τι έχει να κάνει με τους εσωτερικούς κανόνες και νόμους της φυλακής. Ο παραβάτης πλέον θα τιμωρείται αυστηρά.

Ο εκσυγχρονισμός και η μετριοπάθεια σταματούν να υπάρχουν στο βαθμό που αμφισβητούνται. Είναι η στιγμή που κυριαρχεί η καταστολή. Είναι κάτι που το είδαμε τελευταία και σε κινητοποίσεις επαγγελματικών χώρων, όπως οι αγρότες και οι καθηγητές. Η μετάφραση αυτής της αδιαλλαξίας από την πλευρά της εξουσίας είναι ότι: "Σας δίνουμε από ανάγκη αυτό που θέλουμε και που επιβάλλεται από διεθνείς κανονισμούς και συμφωνίες, αλλά εσείς δεν έχετε κανένα δικαίωμα να διεκδικείτε ή να μας αμφισβητείτε". Η αδιαλλαξία σε όλο της το μεγαλείο. Απόδειξη ότι η βασική δομή συναίνεση-καταστολή είναι η κυριαρχη στην τεχνοκρατικό τρόπο διαχειρίσης και εξουσίας.

**ΓΙΩΡΓΟΣ ΜΠΑΛΑΦΑΣ:** Σίγουρα έχουν επέλθει διαφοροποίηση στον τρόπο διαχείρισης των φυλακών, στις συνθήκες διαβίωσης και στην αντιμετώπιση των κρατούμενων. Ας μην ξεχνάμε ότι μετά τη μεταπολίτευση αναπτύχθηκε ένα κίνημα συμπαράστασης στους εγκλείστους, που έθεσε τα προβλήματα και έκανε γνωστές τις άθλιες συνθήκες που επικρατούσαν. Συμπαραστάθηκε και υποστήριξε τις εξεγέρσεις και τα αιτήματα των κρατούμενων και κατήγγειλε τις αιθαίρεσίες που μέχρι τότε ήταν καθεστώς στις φυλακές.

Στο μεταξύ, άλλαξε η σύνθεση του πληθυσμού των φυλακών, μπήκαν τηλέφωνα που κάνουν ευκολότερη την μη ελεγχόμενη επικοινωνία, επιτράπηκε η τηλεόραση και το ραδιόφωνο, που έστω με στρεβλό τρόπο συνδέουν τον κρατούμενο με την πραγματικότητα της κοινωνίας, ενώ τελευταία δίνεται η δυνατότητα των πενθήμερων αδειών.

Λόγω των παραπάνω, οι κρατούμενοι σήμερα είναι λιγότερο ανεκτικοί στις αιθαίρεσίες και οι διευθυντές των φυλακών φροντίζουν να υπολογίζουν κάπως τις αντιδράσεις, να τηρούν τα προσήματα και να αποφεύγουν τις προκλήσεις. Αυτό δεν σημαίνει ότι σε πρώτη ευκαιρία και ιδίως δύναται να εκνοήσουν την ανοχή της κοινωνίας, δεν συμπεριφέρονται με τον τρόπο και τις μεθόδους που είναι γαλουχημένοι ν' ασκούν την εξουσία. Είναι πάντα έτοιμοι ν' ασκήσουν την πιο αιθαίρετη και βίαιη καταστολή.

Όσο για την τελευταία προβαλλόμενη αδιαλλαξία και την ψήφιση αυστηρότερων ποινών για απόδραση κλπ, είναι να προσπάθεια εκφοβισμού ή και τιμωρίας των "αδιάλλακτων" κρατούμενων, με τις αλλεπάλληλες απόπειρες των τελευταίων χρόνων. Φυλακές όμως χωρίς αποδράσεις και εξεγέρσεις δεν θα υπάρξουν.

**ΣΠΥΡΟΣ ΔΑΠΕΡΓΟΛΑΣ:** Το τελευταίο κύμα αλλαγών στο χώρο των φυλακών και της δικαιοσύνης γενικότερα, που ακολούθησε τη "ρήξη" της εποχής Κουβελάκη, ορίζεται από το νόμο Βενιζέλου. Το γενικό πρόγραμμα είναι η προσπάθεια εκσυγχρονισμού ή προσαρμογής στα ευρωπαϊκά πρότυπα του ελληνικού συστήματος. Ένας αέρας εξανθρωπισμού που χαρακτηρίζεται από μια σταθική μετάβαση από την άμεση καταστολή σε μέτρα γενικευσης της ομηρίας του κρατούμενου, μια προσπάθεια να μπει τάξη στη δικαστική αιθαίρεσία, να προσαρμοστεί ο νόμος στις νέες συνθήκες. Όσο όμως κι αν αυτό το περίγραμμα είναι αντικειμενικό, δεν επαρκεί για να καταδείξει την πραγματικότητα και αυτό γιατί καθοριστικό ρόλο έπαιξαν και ειδικές συνθήκες. Ο νόμος αυτός ήρθε σαν απάντηση στο "υποχώρηση" του κράτους απέναντι στην εξέγερση του Νοέμβρη στον Κορυδαλλό και λίγο αργότερα στις υπόλοιπες φυλακές, εξεγέρσεις που ανέδειξαν μια δυναμική που το κράτος δεν είχε προβλέψει. Ο Βενιζέλος, σάν νέος φιλόδοξος πολιτικός, κατάφερε να συνδέσει το όνομά του μ' αυτήν ακριβώς τη νέα εκσυγχρονιστική στροφή στην δικαιοσύνη. Η αλήθεια είναι πως αυτό το νομοσχέδιο περιείχε

αρκετές ευνοϊκές διατάξεις. Ευνοϊκές από τη γενική άποψη της βελτίωσης της ποιότητας ζωής στη φυλακή και τη σμίκρυνση του χρόνου που κάποιος κρατούμενος παραμένει έγκλειστος. Το θέμα όμως αποδείχτηκε πολύ πιο περίπλοκο. Το γεγονός ότι το κράτος υποχρεώθηκε (δηλαδή δεν επέλεξε) τον χρόνο και τον τρόπο της μεταρρύθμισης, αλλά και το ότι η αντίσταση στις φυλακές δεν βρήκε την παραμική υποστήριξη, ούτε καν από αυτούς που αντικειμενικά θα έπρεπε να είναι στο πλευρό της και επομένως μόλις ο χείμαρος της βίας υποχώρησε, χάθηκε και κάθε φωνή, έφερε αυτήν την μεταρρύθμιση σε αδιέξοδο. Ο ίδιος ο Βενιζέλος έφτασε δημόσια να παραπονείται για "έλλειψη κοινωνικών πιέσεων", για να εγκαταλείψει το σκάφος μόλις συνειδητοποίησε πως ο νέος νόμος θα οδηγούσε σε ρήξεις, πρώτη από όλα με τους δικαστικούς, οι οποίοι αξιωματικά σε κάθε περιορισμό ή έστω οριοθέτηση της ποινικής καταστολής αναγνωρίζουν και μείωση της εξουσίας τους. Σε μια περίοδο μάλιστα που οι ίδιοι (κατά το ιταλικό παράδειγμα) επιδιώκουν αναβάθμιση της κυριαρχίας τους, αλλά και που που το κράτος (εν όψη του τέλους της βασιλείας του φασισταριού Κόκκινου) θέλει να βάλει χέρι στον Άρειο Πάγο. Το αποτέλεσμα ήταν ανα

είναι λίγες οι φορές που βλέπουμε να εγκαλούνται ποινικά άτομα από το ανώτερο κύκλωμα, που όμως στην πορεία οι υποθέσεις τους υποβαθμίζονται ή άλλες φορές φτάνοντας στα δικαστήρια καταλήγουν συνήθως σε αθωωτικές αποφάσεις. Υπάρχουν τέτοιου είδους κυκλώματα στις φυλακές και πώς λειτουργούν; Πού πιστεύεται στοχεύουν οι καταγγελίες του υπουργού; Είναι ειλικρινείς οι προβάλμενες προθέσεις του για "εξυγείανση" του σωφρονιστικού προσωπικού;



Δεν υπάρχει αμφιβολία ότι ο "κόσμος των ναρκωτικών" και της φυλακής σχετίζονται στενά. Δεν είναι μόνο ότι τα ναρκωτικά, είτε σαν χρήση είτε σαν εμπορία, κατέχουν ένα μεγάλο τμήμα της σύγχρονης παραβατικότητας, ούτε ότι έχουν δημιουργήσει τα τελευταία 10 χρόνια μια νέα και πολυπληθή κατηγορία κρατουμένων. Είναι ότι έχουν γίνει από τα πλέον βασικά στοιχεία που συνθέτουν την καθημερινότητα στις φυλακές, ακόμα και για τους κρατούμενους που δεν ασχολούνται με τις ουσίες. Κάποιες προσπάθειες για απεξάρτηση γίνονται μέσω ομάδων όπως το "18 Άνω" κλπ ή μέσω ψυχιατρέιου, τα αποτελέσματά τους όμως είναι όμως μάλλον πενιχρά. Για κάποιους άλλους, εκτός από την αποποινικοποίηση, η λύση βρίσκεται στη χρήση μεθαδόνης ή και στην προώθηση μονάδων απεξάρτησης. Ποιά είναι η γνώμη σας για την κατασταλτική πολιτική στο ζήτημα των "ναρκωτικών"; Γιατί δεν είναι εφικτή η απεξάρτηση μέσα στις φυλακές σ' όσους την επιθυμούν; Τί έχει να επιδείξει η κατασταλτική αντιμετώπιση και πώς αυτή εμφανίζεται ή επηρεάζει την καθημερινότητα και τη ζωή των κρατουμένων μέσα στις φυλακές;

θετικά αυτά εξαλειφθούν, εξεγέρσεις και αποδράσεις θα συνεχιστούν αμείωτες. Έτσι κι αλλιώς, μπροστά στη στέρηση της ελευθερίας κάθε έγκλημα ωχριά, μπροστά στο κύκλωμα των ανθρώπων του κράτους κάθε άλλο κύκλωμα είναι αθώο.

**ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΔΡΙΜΥΛΗΣ:** Η φυλακή, πέρα από τόπος εγκλεισμού και τιμωρίας, είναι και μια γιγαντιαία επιχείρηση που λειτουργεί με τους νόμους της ελεύθερης αγοράς, την προσφορά και τη ζήτηση, με μεγάλα ποσοστά νόμιμου ή παράνομου κέρδους. Απόρροια της λειτουργίας της είναι η ύπαρξη νόμιμων και παράνομων κυκλωμάτων που μοναδικό στόχο έχουν την εκμετάλλευση της θέσης του κρατούμενου, είτε για πλουτισμό, είτε για την προώθηση ιδιαίτερων σχεδιασμών που αφορούν την δικαιούση ή τα ίδια τα σωφρονιστικά καταστήματα.

Στα νόμιμα κυκλώματα την αποκλειστικότητα κατέχουν οι δικηγόροι, που η αισχροκέρδειά τους δεν έχει άρια. Με βάση ακριβώς τους νόμους της αγοράς, πραγματοποιούν ληστείες χειρίστους είδους. Ειδικότερα οι μεγάλοι δικηγόροι, που απαιτούν περιουσίες ολόκληρες μόνο για να παρουσιαστούν στο δικαστήριο την ημέρα της δίκης. Τα παράνομα κυκλώματα ξεκινούν από το χώρο της φυλακής με τη συμμετοχή και κρατουμένων και μερικά φτάνουν μέχρι τα υψηλά κλιμάκια του υπουργείου δικαιούσης. Για να μην μακρυγορύνε, ο τιδήποτε δεν είναι νόμιμο εμπίπτει στην αρμοδιότητα αυτών των κυκλωμάτων. Από εμπόριο ναρκωτικών μέχρι χρηματισμού και εκδουλεύσεις. Είναι αυτονότητα ότι όλοι οι επαγγελματικοί χώροι που ασχολούνται με το κύκλωμα της δικαιούσης έχουν εμπλοκή με αυτά τα κυκλώματα. Οι δηλώσεις του υπουργού έχουν να κάνουν με μια πολιτική δημόσιων σχέσεων -άγνωστο για ποιούς- και δεν παρουσιάζουν καμμία ουσιαστική σημασία. Οι προθέσεις για εξυγείανση είναι έκδηλα ψευδείς. Ο λόγος είναι ότι ούτε η δικαιούση, αλλά ούτε και οι φυλακές μπορούν να έχουν ομαλή λειτουργία χωρίς την ύπαρξη κυκλωμάτων. Η

πολιτική εξουσία το γνωρίζει αρκετά καλά και γι' αυτό χρησιμοποιεί μια τακτική σιωπήρης ανοχής απέναντι τους, χρησιμοποιώντας τα κι θέλας ώστε να συγκαλύπτει δικές της ευθύνες.

Είναι φανερό πως εύκολα το υπουργείο μπορεί να καταγγέλει κυκλώματα, να τους επιρρίπτει ευθύνες χωρίς κανένα κόστος. Η ύπαρξη των κυκλωμάτων και η λειτουργία τους, καθώς και η φανονομενή προσπάθεια αντιμετωπίσής τους, αποτελούν και ένα σύμφιτο γεγονός προς την ίδια τη λειτουργία της δικαιούσης. Είναι μάταιες οι προσπάθειες και οι λεονταρισμοί της πολιτικής ηγεσίας για την εξαπάτηση μας.

**ΓΙΩΡΓΟΣ ΜΠΑΛΑΦΑΣ:** Η ύπαρξη κυκλωμάτων είναι γεγονός. Ο χώρος δικαστήρια-φυλακές είναι τόπος δράσης και συχνά τόπος συγκρούσεων κυκλωμάτων που είτε δρουν κυρίως μέσα σ' αυτό το χώρο, είτε οι δραστηριότητές τους ξεκινώνται από αλλού επεκτείνονται και σε αυτόν. Μιλάμε τόσο για τις μικροσυμμορίες μικρεμπόρων ηρώινης, για τις παρέες που πουλάνε προστασία ή διάφορες εκδουλεύσεις κι εξυπηρετήσεις εντός κι εκτός φυλακής, όσο και για μεγαλοκυκλώματα που εκτός από τις παραπάνω δραστηριότητες, έχουν τις δυνατότητες, λόγω της φύσης των διασυνδέσεων και της στελέχωσής τους, να προκαλούν, να επηρεάζουν ή κι να επιβάλλουν ακόμα και πολιτικές αποφάσεις. Υπάρχουν σοβαρές ενδείξεις δράσης τέτοιων κυκλωμάτων που θα μπορούν να χαρακτηριστούν παρακρατικά, αφού για τη λειτουργία τους είναι απαραίτητη η συμμετοχή κρατικών οργάνων και φαίνεται πως δρουν με κεντρική καθοδήγηση. Ο πρώην υπουργός δικαιούσης Γ. Κουβελάκης -κι οι προθέσεις του- απέρχαν θύμα τέτοιων κυκλωμάτων. Όμως ας πούμε και δυο λόγια για την οικονομική μόνο εκμετάλλευση των κρατούμενων. Ένα μικρό μόριο μέρος απ' τις αφηγήσεις των εγκλείστων αν είναι αληθινό, φτάνει για να καταλάβει κανείς το μέγεθός της. Έχω τη γνώμη ότι δεν είναι μικρό το αληθινό μέρος των αφηγήσεων αυτών.

Τα "δώρα" κι οι χρηματισμοί ξεκινάνε από κάποιες δεκάδες ή λίγες εκατοντάδες χιλιάδες δραχμές για την εξασφάλιση διευκολύνσεων, όπως πχ για καλύτερους όρους διαβίωσης, ρύθμισης επιθυμητού τρόπου κράτησης, σύντομο προσδιορισμό δικαστικών εκκρεμοτήτων κλπ, μέχρι και δεκάδες εκατομμύρια για έκδοση αθωωτικών αποφάσεων ή απαλλακτικών βουλευμάτων, αποφυλάκισης κλπ. Βέβαια, κανείς δεν δινει "απόδειξη παροχής υπηρεσίων" και κανείς δεν έρει αν τα χρήματα καταλήγουν κάθε φορά εκεί που υποτίθεται ότι γίνεται ο χρηματισμός. Σε πολλές δε περιπτώσεις, αν και οι υποσχέσεις δεν τηρούνται, τα χρήματα δεν επιστρέφονται. Συχνά αναφέρονται ονόματα κάποιων μεγαλοδικήρων που με υποσχέσεις επιτυχών αποτελεσμάτων απέσπασαν από κρατούμενους ποσά δεκάδων εκατομμυρίων που θα διοχετεύονταν για χρηματισμό δικαστών ή άλλων κρατικών υπαλλήλων. Οι πιο πολλοί απ' αυτούς τους κρατούμενους αναγκάστηκαν να εκποιήσουν όλη τους την περιουσία προκειμένου να συγκεντρώσουν το απαιτηθέν ποσό, χωρίς πολλές φορές οι υποσχέσεις να τηρηθούν απ' την άλλη πλευρά.

Η φυλακή είναι τόπος καταναγκασμού, στέρησης -πρώτα της Ελευθερίας- και αυθαιρεσίας. Το ίδιο και οι δικαστικές αίθουσες. Ο εμπλεκόμενος, απ' τη θέση του κατηγορούμενου-κατάδικου, είναι διατεθειμένος να πληρώσει, τουλάχιστον σε χρήμα, προκειμένου ν' απαλλαγεί ή ν' απαλύνεται το μαρτύριο της φυλάκισης. Είναι αναμένομενό ότι σε εμπλεκόμενους στο κύκλωμα του "σωφρομησμού" κρατικούς-υπαλλήλους ή επαγγελματίες με μειωμένες αξιακές αναστολές, δεν είναι αδιάφορες οι παραπάνω προσφορές. Όσο για τις προθέσεις του υπουργού δικαιούσης, ο κ. Γιαννόπουλος και έμπειρος είναι και γνώστης των κυκλωμάτων που δρουν στο χώρο. Ισως να εύχεται στις προσευχές του την "εξυγείανση", η μέχρι τώρα όμως πορεία του στο πόστο της προϊσταμένης αρχής του χώρου δείχνει ότι αλλού έχει στραμμένη την προσοχή του.

**ΣΠΥΡΟΣ ΔΑΠΕΡΓΟΛΑΣ:** Ναρκωτικά και σύγχρονη φυλακή συνδέονται τόσο στενά ώστε είναι αδύνατο να μιλήσεις μόνο για το ένα χωρίς να υπολογίσεις το δεύτερο. Η παρουσία των ναρκωτικών στη φυλακή δεν αποτελεί παρά τη συνέχεια της παρουσίας των ναρκωτικών στην κοινωνία, μόνο που πίσω από τα κάγκελα αυτή η παρουσία μεγενθύνεται, έτσι που δυσδιάκριτες λεπτομέρειες γίνονται ορατές και υποφέρει μεταβάλονται σε βεβαιότητες. Όταν μιλάμε πλέον για ναρκωτικά στην φυλακή μιλάμε με βεβαιότητα για ένα πανίσχυρο εργαλείο που καταστολής. Ένα εργαλείο που καταστολής έχει την αποτελεσματικότητα της δικαιούσης στο πρόβλημα των ναρκωτικών στα καταστήματα. Όσο για το μιλούνται να γίνει, η απάντηση είναι: ΑΠΟΛΥΤΩΣ ΤΙΠΟΤΑ.

Μια πραγματική αντιναρκωτική εκστρατεία που θα μπλόκαρε τη διακίνηση, θα οδηγούσε αυτόματα σε έκρηξη με καταλυτικές συνέπειες, πράγμα που το κράτος θέλει με κάθε τρόπο να αποφύγει. Οι θεραπευτικές κοινότητες και η μεθαδόνη δεν μπορεί παρά να παιζουν τον ίδιο ρόλο που παίζουν και στην κοινωνία. Ένα ημίμετρο που καταλήγει μέρος του όλου προβλήματος και τελικά άλλη μια καλή δικαιολογία για να συνεχίσουν τα πράγματα να παραμένουν ως έχουν. Τα ναρκωτικά όμως, και πιο συγκεκριμένα η πρέζα, ορίζονται μέσα στη φυλακή όχι μόνο από το μίζερο κυνήγητο της δόσης και την αποβλάκωση της μαστούρας, όχι μόνο από τα οικονομικά συμφέροντα, αλλά και από τον τρόπο ζωής και σκέψης, από τη συνείδηση, την πρεζάκηση συνείδηση που διαμορφώνουν. Και αυτή η συνείδηση είναι που πρέπει να πολεμηθεί και να σπάσει και σε αυτό το έργο σοβαρό ρόλο παίζει και η ατομική προσπάθεια του καθενός, στο όνομα της α



**Ένα από τα μεγάλα προβλήματα -σύμφωνα με τα λεγόμενα επισήμων, δια στόματος ΜΜΕ- μέσα στις φυλακές, είναι η ύπαρξη ενός μεγάλου αριθμού αλλοδαπών κρατουμένων, κυρίως Αλβανών, οι οποίοι φέρονται να πρωταγωνιστούν σε εξεγέρσεις, αποδράσεις και σύμφωνα πάντα με όσα λέγονται, σε συμπλοκές μεταξύ κρατουμένων. Αντιλαμβάνομαστε ότι η φυλακή είναι ένας πολυπολιτισμικός και άρα ευαίσθητος χώρος, όπου είναι πιθανό να αναπτυχθούν εθνικιστικές και ρατσιστικές τάσεις, αλλά και το αντίθετο. Πώς αντιλαμβάνεστε εσείς αυτή την καθημερινή συνύπαρξη και ποιος ο στόχος της παρουσίασης των Αλβανών κρατουμένων ως ο κακός δαίμονας των φυλακών;**

και των Βρυξελλών.

Ο "πόλεμος κατά των ναρκωτικών" είναι σήμερα, εκτός άλλων, η επικερδέστερη πολυεθνική επιχείρηση.

Κανένας μεγαλέμπορος ηρωίνης δε φυλακίστηκε ποτέ. Ισως κάποιοι "μικρομεσαίοι" χοντρέμποροι, που μετριούνται στα δάχτυλα των χεριών. Μερικοί δε απ' αυτούς συνεχίζουν τη δραστηριότητά τους και μέσα στη φυλακή, αφού τα κέρδη είναι τεράστια κι οι δυνατότητες χρηματισμού των κρατικών υπαλλήλων υπερβολικά μεγάλες. Εκείνοι που σωρηδόν φυλακίζονται είναι οι άρρωστοι εξαρτημένοι χρήστες, για να ανακυκλώνεται έτσι η μιζέρια τους, να διατηρούνται σαν πελάτες και να λειτουργούν σαν ντίλερ-κράχτες, αφού για να καλύψουν τις ανάγκες τους είναι αναγκασμένοι να βρίσκουν συνεχώς νέους "πελάτες" του προϊόντος. Για να πολλαπλασιάζονται έτσι με γεωμετρική πρόσδοτο οι εξαρτημένοι μέσα στις φυλακές. Σ' ένα χώρο που η στέρηση της Ελευθερίας κι οι εξευτελιστικές συνθήκες επιβίωσης φέρνουν στην ψυχή τον πόνο και το μαρασμό, το καταφύγιο στην ηρωίνη και στα νόμιμα ψυχοφάρμακα που αφειδώς αμφότερα εδώ προσφέρονται, απαλύνει πρόσκαιρα το ασφυκτικό αδιέξοδο.

Δεν ξέρω αν υπάρχει περίπτωση εξαρτημένου χρήστη που σταμάτησε την πρέζα μέσα στην φυλακή.

Εκείνοι που ξέρω είναι οι μεγάλοι αριθμός νέων ανθρώπων που φυλακίστηκαν για άσχετους προς τα "ναρκωτικά" λόγους και βγήκαν άρρωστα κι εξαθλιωμένα πρεζόνια, πελάτες και κράχτες του

κυκλώματος.

Εκείνοι που ξέρω είναι ότι στο σύνολό τους σχεδόν οι χρήστες είναι και φορείς των διαφόρων μορφών ηπατίτιδας ή του AIDS, αφού κάνουν χρήση της ουσίας με τις σύριγγες από κοινού. Η φυλακή είναι ο ακαταλλόγερος χώρος για να επιχειρηθεί η απεξάρτηση, αφού οι ψυχολογικές καταστάσεις που δημιουργεί και η ευκολία εξεύρεσης της ουσίας ωθούν προς τη χρήση. Στη φυλακή, ο κόσμος των χρηστών έχει ανοιχτή μονάχα την είσοδο.

**ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΔΡΙΜΥΛΗΣ:** Αν αποδεχτούμε ότι τα ναρκωτικά αποτελούν τη μάστιγα της σύγχρονης κοινωνίας, οι φυλακές είναι το βασιλείο τους.

Η κατασταλτική πολιτική της ποινικοποίησης της χρήσης συνεπάγεται αυτομάτως και στην σε μεγάλο βαθμό εξάπλωσή της. Άλλωστε, αυτά είναι κουβέντες που έχουν χλιοειπωθεί και τεκμηρωθεί από ανθρώπους που έχουν κάτσει και ασχοληθεί σοβαρά με αυτά τα θέματα.

Αν αναφερόμασταν με παραδείγματα για τις φυλακές, θα διατρέχαιμε τον κίνδυνο να χαρακτηριστούμε υπερβολικοί, ίσως μη πιστευτοί. Αξίζει μόνο ν' αναφέρουμε ότι στον Κορυδαλλό η μία από τις τέσσερις πτέρυγες του καταστήματος αποτελείται αποκλειστικά από τοξικομανείς και στις άλλες τρεις υπάρχει ένας εξίσου σημαντικός αριθμός από εξαρτημένους κρατούμενους.

Είναι υποκριτής όποιος υποστηρίζει ότι γίνονται σοβαρές προσπάθειες απεξάρτησης μέσα στη φυλακή ή το ψυχιατρείο. Η φυλακή η ίδια από τη

φύση της δεν ανταποκρίνεται σε ένα τέτοιο σκοπό. Αντίθετα, είναι πιο εύκολο ένας μη τοξικομανής να καταλήξει βγαίνοντας πια από τη φυλακή τοξικομανής. Η σωφρονιστική υπηρεσία συνειδητά είναι ανεχτική απέναντι σ' αυτή την κατάσταση. Από τη μια, παίζονται οικονομικά συμφέροντα που σίγουρα αγγίζουν κάποιους σωφρονιστικούς υπάλληλους. Από την άλλη, υπάρχει μια πολιτική από μέρους της (πολιτική που έχει εκφραστεί και δημόσια) ότι χωρίς ναρκωτικά η φυλακή δεν κρατιέται και δι, τι μπορεί να σημαίνει αυτό. Ακόμα και οι υγειονομικές υπηρεσίες συνεργούν στο έργο αυτό, μοιράζοντας χωρίς συνταγολόγιο βαριά ψυχοφάρμακα. Φυσικά το υπουργείο και ενήμερο είναι και συνένοχο. Οι αντιναρκωτικές κορώνες που εκφράζουν κατά καιρούς, δεν είναι τίποτε άλλο από υποκρισία, μια πολιτική δημοσίων σχέσεων και εξαπάτησης. Ακόμα και οι οπαδοί των μεταρρυθμίσεων του ποινικού κώδικα για υποθέσεις ναρκωτικών παρουσιάζουν μια επιδεικτική (ηθελημένη ή όχι) άγνοια του θέματος. Η κοινωνία του θεάματος και της τεχνοκρατικής φευδαρίσθησης επιλέγει να αντιμετωπίζει τα προβλήματα που μόνη της δημιουργεί με την καταστολή, είτε αυτή προέρχεται από τους θιασώτες της αυτονομοκρατίας και των δικαστηρίων, είτε από τους οπαδούς των μεταρρυθμίσεων, των υποκατάστατων και του εκσυγχρονισμού.

Το πρόβλημα της τοξικομανίας αντικατοπτρίζει το πρόβλημα της κοινωνίας, του οργανωμένου κοινωνικού ιστού και μόνο. Δεν υπάρχουν μέτρα που να αναχαιτίζουν πια αυτή την κατάσταση.

**ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΔΡΙΜΥΛΗΣ:** Η φυλακή πράγματι είναι ένας πολυπολιτισμικός χώρος. Οι αλλοδαποί κρατούμενοι αγγίζουν περίπου το 40% του συνολικού ποσοστού τροφίμων των φυλακών. Η συντριπτική πλειοψηφία των αλλοδαπών είναι αλβανοί, συνεπώς μια αρκετά μεγάλη και δυνατή κοινότητα με ισχυρούς εσωτερικούς δεσμούς. Ανάμεσα στους έλληνες κρατούμενους υπάρχουν και εθνικιστικές και ρατσιστικές αντιλήψεις, που όμως απέχουν πολύ από το να γίνουν έκδηλες συμπεριφορές και οι λόγοι γι' αυτό είναι δύο:

Ο πρώτος λόγος είναι ότι οι αντιλήψεις αυτές δεν αφορούν το σύνολο του ελληνικού πληθυσμού των φυλακών, που συνυπάρχει με τους αλλοδαπούς χωρίς ιδιαίτερες σχέσεις. Ο δεύτερος λόγος είναι ότι θα ήταν δύσκολο από την πλευρά των ελλήνων να παρουσιάσουν έκδηλες ρατσιστικές συμπεριφορές απέναντι σε μία ίσως δυνατότερη -από άποψη συνοχής- κοινότητα.

Τα σά κατά καιρούς έχουν ακουστεί από τα ΜΜΕ είναι σκέτες μυθοπλασίες. Ο κύριος γενεσιούργος παράγοντας έριδας μεταξύ κρατουμένων, που καμία φορά μπορεί να οδηγήσει σε φασαρία, είναι η εμπορία ηρωίνης. Άλλου είδους φασαρίες γίνονται σπάνια και ακόμα πιο σπάνια καταλήγουν σε συμπλοκές, κάτι που άλλωστε είναι αναμενόμενο μέσα σε ένα τόσο μεγάλο αριθμό ατόμων.

Πάντως άξια λόγου είναι η παρατήρηση ότι οι αλβανοί έχουν ισχυρά εθνικιστικά κριτήρια, τα οποία φέρονται από τον τρόπο που αντιμετωπίζουν μικρότερες ομάδες κρατουμένων, ανατολικοευρωπαϊκής προέλευσης και κυρίως τους μαύρους, αλλά και από τον τρόπο τον οποίο συνδέονται και ζουν μέσα στη φυλακή.

Οι αλλοδαποί γενικότερα έχουν συμμετάσχει σε στάσεις ή αποδράσεις με πολύ μεγάλο ποσοστό συμμετοχής. Αυτός είναι και ο λόγος που για όλα τα "κακώς κείμενα" των φυλακών εμφανίζονται να ευθύνονται οι αλλοδαποί. Κάθε σύστημα χρειάζεται για την ύπαρξή του και έναν αντίστοιχο εχθρό. Είναι φυσικό, τόσο το σωφρονιστικό πρωτότυπο, όσο και το υπουργείο δικαιοσύνης, να χρησιμοποιούν κάθε τόσο τους αλλοδαπούς ως ειλαστήριο θύμα, ώστε να καλύπτουν τις δικές τους ευθύνες και ατέλειες ή να αποπροσανατολίζουν για τους πραγματικούς λόγους αναταραχής αποδίδοντάς τους σε φασαρίες και συμπλοκές.

**ΓΙΩΡΓΟΣ ΜΠΑΛΑΦΑΣ:** Οι αλβανοί είναι η μεγαλύτερη πληθυσμιακή εθνότητα έξινων στις ελληνικές φυλακές, αρκετά περισσότεροι από το σύνολο όλων των άλλων αλλοδαπών μαζί. Είναι σχεδόν

στο σύνολό τους μικρής ηλικίας, με ισχυρούς δεσμούς μεταξύ τους και σε κάποιες περιπτώσεις εκδηλώνουν υπεροπτική και ρατσιστική συμπεριφορά προς άλλες αδυνατότερες εθνότητες. Το κύριο χαρακτηριστικό όμως των Αλβανών είναι η έντονη δίψα τους για γρήγορη οικονομική άνοδο.

Επειδή η πιο πρόσφορη και επικερδής επιχείρηση στις φυλακές είναι το εμπόριο ναρκωτικών -δηλαδή της ηρωίνης- τα τελευταία δύο χρόνια παρατηρείται βαθμιαία εκτόπιση των Ελλήνων από τους Αλβανούς. Σ' αυτόν τον "πόλεμο" οφείλονται κυρίως οι συμπλοκές που αναφέρονται και που πάντως είναι περιορισμένης έκτασης σχετικά.

Από την άλλη πλευρά, των ελλήνων, επίσης υπάρχει μια υφέρπουσα τάση ρατσιστικής αντιμετώπισης των αλβανών και άλλων αλλοδαπών, ήπιας όμως και υποβόσκουσας μορφής, που δεν αφορά το σύνολο των ντόπιων και που σπανιότατα εκδηλώνεται, αν και υιοθετείται σιωπηλά από την υπηρεσία. Οι "συνασπισμοί" που λειτουργούν πάντως δεν έχουν έντονα εθνικιστικά χαρακτηριστικά, είναι μικτοί και συμπτωματικά πλειοψηφούν οι μεν ή οι δε.

Είναι γεγονός ότι τα τελευταία χρόνια, ο

*Η μεγάλη πορεία των Ζαπατίστας...*

# ή όταν μπερδεύονται οι δάσκαλοι με τους μαθητές

## Η ιστορία του μικρού εφημεριδοπώλη

Ήταν μια φορά ένας μικρός εφημεριδοπώλης που ήταν πολύ, μα πάρα πολύ φτωχός, και μπορούσε μονάχα να πουλάει παλιές εφημερίδες γιατί δεν του έφταναν τα λεφτά για να αγοράζει καινούριες εφημερίδες. Ο κόσμος δεν αγόραζε τις εφημερίδες του γιατί ήταν παλιές και ήθελε καινούριες εφημερίδες.

Έτσι ο μικρός εφημεριδοπώλης δεν πωλούσε τίποτα

και κάθε μέρα στοιβάζονταν όλο και περισσότερες παλιές εφημερίδες. Αυτό που έκανε λοιπόν ο μικρός εφημεριδοπώλης ήταν να εγκαταστήσει μια μηχανή ανακύκλωσης χαρτιού, και να γίνει πολύ εκατομμυριούχος.

Αγόρασε όλες τις επιχειρήσεις εφημερίδων και περιοδικών, απαγόρευσε τη δημοσίευση επίκαιρων ειδήσεων και έτσι υποχρέωσε τον κόσμο να διαβάζει μονάχα μπαγιάτικες ειδήσεις. Στις εφημερίδες που θα κυκλοφορήσουν σήμερα, για παράδειγμα, διαβάζει κανείς πως οι ζαπατίστας φθάνουν στην πόλη του Μεξικού όπου θα συναντηθούν με τους βιγίστας. Δεν διακρίνεται καλά η ημερομηνία, σαν να φαίνεται ότι γράφει "1914" ή "1997", "Ταν-ταν."

Ρουμπρίκα  
Subcomandante Marcos

Πόλη του Μεξικού, Παρασκευή 12 Σεπτέμβρη

"Φτάσαμε; Εδώ είναι η πόλη του Μεξικού;" ρωτούσαν με αγωνία τα δύο μεγάλα χαρούμενα μάτια πίσω από τη μαύρη κουκούλα, όταν λίγο μετά τις δώδεκα το πρωί το καραβάνι των δεκαπέντε χιλιομέτρων -το καραβάνι των πεντακοσίων χρόνων εξεγέρσεων αγώνων, ελπίδων-, με δυσκολία ανεβαίνει τις ελικοειδείς στροφές του δάσους του Nativitas, όπου πάνω από πέντε χιλιάδες κάτοικοι του Milpa Alta, Tlalhuac και Xochimilco υποδέχονται με αποθεωτικές διαθέσεις την "πορεία των χιλίων 111", την πορεία των χωρίς φωνή, την πορεία των ξεχασμένων. Μετά από ένα μαραθώνιο ταξίδι από την Τσιάπας στην "καρδιά του Μεξικού", μετά από αμέτρητες και απροσδόκητες στάσεις φιλοξενίας, στήριξης και αλληλεγγύης, φθάνουν στο ίδιο σημείο όπου το 1914 συναντήθηκε ο στρατός του Νότου του Εμιλιάνο Ζαπάτα με τη μεραρχία του Βορρά του Φρανσίσκο Βίγια και γίνονται δεκτοί ως θριαμβευτές, ως απελευθερώτες, ως σύμβολα-φορείς μιας μεγάλης νίκης. Ποιας νίκης; "Μα της νίκης του κινήματος", θα πει κάποιος. Μετά από ώρες αναμονής κάτω και πάνω στις ιτιές και τους κέδρους η "κοινωνία των πολιτών" σε κατάσταση συναγερμού και πανζουρλισμού στροβιλίζεται με μουσικές και φωτοβολίδες, με ντάλιες και μαργαρίτες, με απίθανες ποσότητες φαγητού που κυριολεκτικά μπουκώνουν τα λεωφορεία των ζαπατίστας και των δεκάδων άλλων αντιπροσωπειών των ινδιάνικων λαών και οργανώσεων όπως το Λαϊκό Μέτωπο του Texcoco, η Ενωση των Λαών Ενάντια στην Καταπίεση της Loxicha, οι Επιτροπές Πολιτών για το Διάλογο του Jalisco, η Ένωση των Αγροτικών Οργανώσεων της Sierra del Sur, το Ενιαίο Κίνημα των Triqui, οι mazahuas, οι ruperachas, οι

mazatecos, η Λαϊκή και Ινδιάνικη Ένωση Αγροτών και Εργατών, το Λαϊκό Μέτωπο Francisco Villa. Στην τελετή κάθαρσης για "τον ερχομό καλύτερων ημερών" που πραγματοποιούν οι χορευτές Xolotl, ο EZLN με τη φωνή του Isaac τονίζει με έμφαση πως "θα συνεχίσουμε τον αγώνα για την εκπλήρωση των συμφωνιών του San Andres, για τη δικαίωση των απαίτησών μας, ινδιάνικων και μη. Δεν παραδόθηκαμε και δεν πρόκειται να ξεπουληθούμε "και δεκάδες δημοσιογράφοι και ρεπόρτερ αναμεταδίουν απευθείας το θερμό του λόγο μέσω ραδιοφώνων και κινητών. Είναι ο "άλλος" λόγος. Ο λόγος δύπλο, ο λόγος πόνος, ο λόγος φωτιά, ο λόγος αναπτροπή, ο λόγος μνήμη. Ο λόγος που μερικές ώρες αργότερα θα αντηχήσει σε ολόκληρη τη μεξικανική πρωτεύουσα, θα κατακτήσει το μυαλό και την καρδιά του μητροπολιτάνικου πληθυσμού, θα αφυπνίσει τις συνειδήσεις.

Πάνω από τρεις ώρες θα βαδίσουν οι άντρες, οι γυναίκες και τα παιδιά από τις ζαπατιστικές κοινότητες -βάσεις στήριξης του EZLN- μαζί με τους χιλιάδες υποστηρικτές τους για να φθάσουν στην Πλατεία του Συντάγματος, το περίφημο Zocalo, το σημαίοστολισμένο και μεγαλύτερης εθνικής γιορτής, της επετείου της ανεξαρτησίας του Μεξικού. Άφησαν πριν από τέσσερις μέρες τις πιο απομακρυσμένες και πιο ξεχασμένες γωνιές της εξεγερμένης γεωγραφίας της Τσιάπας, οι choles του βορρά, οι χωρικοί και οι χωρικές του πόνου και της πείνας, οι tzeltales και οι tzotziles των Ορεινών, των καταπράσινων και απότομων κρύων βουνών, των κατακόκινων κεντητών και των μάλλινων πανωφοριών, οι άνθρωποι πυγολαμπίδες της ζούγκλας, οι tojolabales και oitzeltales, με όλα τα χρώματα του κόσμου πάνω τους, χρώματα περβολή, χρώματα-απειλή για τη γκρίζα μονοτονία της πόλης. Πίσω από τις κουκούλες και τα μαντήλια τους, οι υποταγμένοι του πάντοτε, οι διπλά εκμεταλλεύμενοι -ινδιάνοι και φτωχοί-, οργανωμένοι και πειθαρχημένοι, βαδίζουν με τους δικούς τους ρυθμούς, κάνουν πορεία και κάνουν γιορτή. Χαρούμενοι, περήφανοι και οργισμένοι, πολλοί γνωρίζουν για πρώτη φορά μια πόλη, αρκετοί δεν μιλούν καν καστιγάνικα, προσπερνούν αργά τα εμπορικά κέντρα, τους ουρανούξτες, τα πάρκα-φυλακές, τα πολυτελή ξενοδοχεία και τα εστιατόρια, τις εκτυφλωτικές επιγραφές των κινηματογράφων, τις προσόψεις-φρουρία των τραπεζών, τα κενά, τα νεκρά από καιρό, βλέμματα κάποιων "διαγαλαξικών" επιχειρηματιών με το δολλάριο στη θέση της καρδιάς.



Έχω από το San Cristobal de las Casas, 9 Σεπτέμβρη



Juchitan, 9 Σεπτέμβρη



Έημέρωμα στο Tepoztlán, 12 Σεπτέμβρη



Έχω από την πόλη του Μεξικού, 12 Σεπτέμβρη



συνέχεια στην επόμενη σελίδα

## H μεγάλη πορεία των Zapatisτας...



Πόλη του Μεξικού, 12 Σεπτέμβρη

Είναι περίπου οκτώ το βράδυ. Οι κεντρικοί δρόμοι και τα πεζοδρόμια ξεχειλίζουν από χιλιάδες κόσμου που τους περικλώνει και τους ακολουθεί. Δεν κοιτάζουν ούτε με οίκτο, ούτε με περιέργεια, αλλά με ενθουσιασμό, με τρυφερότητα, με θαυμασμό. Είναι τμήμα της πορείας. Χειροκροτούν, σφυρίζουν, ζητωκραυγάζουν, τρέχουν να τους αγκαλιάσουν, να τους φιλήσουν. "Mojbaistik", τους απαντούν οι χιλιοί 111. "Είμαστε σύντροφοι". Δεκάδες μπλοκ οργανώσεων και ομάδων που είναι αδύνατον να απαριθμήσεις κανείς, κάποιοι βετεράνοι του δρόμου λένε πως είναι η μεγαλύτερη

ρίους έξι χιλιομέτρων. Λίγο πριν το Zocalo δημιουργείται το αδισχώρητο. Σ' αυτή την πλατεία, που είναι γεμάτη όσο ποτέ άλλοτε, μια κραυγή κυριαρχεί: "Δεν είστε μόνοι".

"Δεν πρόκειται να γυρίσουμε στη γωνιά της εγκαταλείψης και της φτώχειας, χωρίς ελπίδα", προειδοποιεί η Claribel, μέλος της Πολιτικής Επιτροπής του EZLN, από το συμβολικό αυτόν -για τα κοινωνικά κινήματα- χώρο. Μιλά για τη στρατιωτικοποίηση, τον πόλεμο και την ιστορία όπως ποτέ άλλοτε δεν έχει μιλήσει κανείς από αυτήν εδώ την πλατεία.

"Ηρθαμε μέχρι εδώ από τα βουνά του μεξικάνικου νότου. Είμαστε άντρες, γυναίκες και παιδιά.

Εκπροσωπούμε τις χιλιες 111 ινδιάνικες κοινότητες που είναι στις γραμμές του EZLN (...)

Περπατήσαμε ως εδώ με μία και μόνη σημαία.

Τη σημαία που λέει "Φτάνει πια! Ποτέ πια ένα Μεξικό χωρίς εμάς" (...)

Αν ο Zedillo θέλει την ειρήνη, να τηρήσει το λόγο που έδωσε στους ινδιάνικους λαούς και να αποσύρει τους στρατιώτες του. Αν θέλει τον πόλεμο, εμπρός λοιπόν, οι ζαπατίστας έρουμε ν' αγωνιζόμαστε με τιμή και θάρρος, γιατί διαθέτουμε ένα όπλο πολύ ισχυρό, που η κυβέρνηση δεν έχει.

Το όπλο αυτό το λένε αξιοπρέπεια.

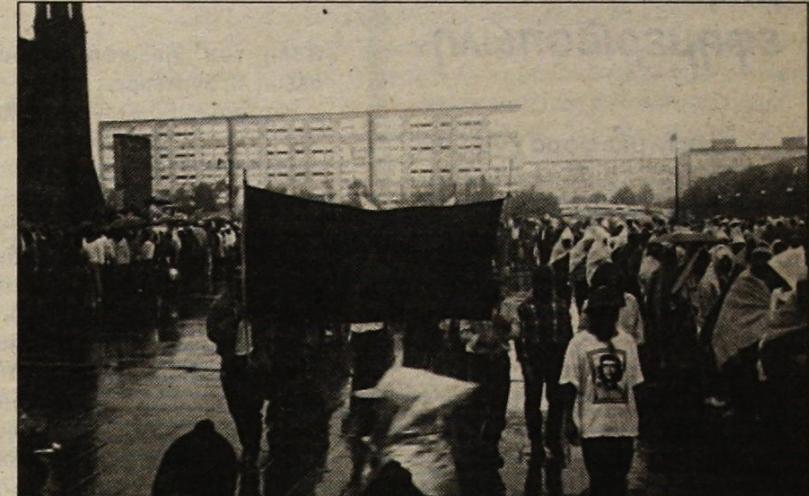
Με αυτό το όπλο κανείς και τίποτα δεν μπορεί να μας νίκησε (...)"

Η πλατεία σείεται για άλλη μια φορά: "Δεν είστε μόνοι".

Η διαδήλωση τελειώνει, όπως τελειώνουν όλες οι ζαπατίστας

ήταν ένα γράμμα για τον καθένα, ένα μήνυμα για τον καθένα. Πολλά βήματα είχε αυτή η πορεία και πολλά είναι τα μηνύματα για πολλούς.

Ο καθένας θα μπορέσει να διαβάσει το μήνυμα που του αντιστοιχεί και θα σκεφθεί πώς θα απαντήσει σ' αυτό.



Πλατεία των τριών πολιτισμών, 15 Σεπτέμβρη

Εμείς οι ζαπατίστας πήραμε περισσότερα από ένα μηνύματα.

Οι ζαπατίστας πήραμε ένα μάθημα.

Οι δάσκαλοι αυτού του μαθήματος ιστορίας είναι οι εργάτες του κάμπου και της πόλης, οι ινδιάνοι, οι πολιτικές και κοινωνικές οργανώσεις, τα παιδιά, οι γυναίκες, οι νέοι, οι γέ-



Ιδρυτικό συνέδριο του Frente, 13 Σεπτέμβρη

διαδήλωση που έχουν δει: Κουκουλοφόροι και μη, tojolabales και triquis, "μητροπολιτάνοι" και φοιτητές, πιτσιρικαρία και νοικοκυρές, πανεπιστημιακοί και εργάτες, υπάλληλοι και δάσκαλοι με τα παιδιά τους, διανοούμενοι και mazahuas, και μαζί τους οι χαφιέδες- γύρω στους τέσσερις

στικές πολιτικές εκδηλώσεις: με χορούς και με τραγούδια και με αδιαφλονίκητο χτι -μακράν όλων όπως λέει ο El Supo "La del mono colorado".

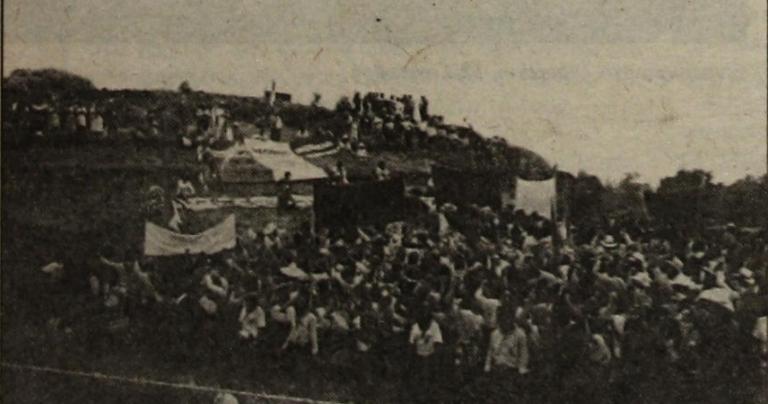
Είναι το τέλος της πρώτης πράξης της εξαήμερης παραμονής των ζαπατίστας στην πόλη του Μεξικού, που κάποιες εφημερίδες χαρακτήρισαν ως "έπος των ζαπατίστας". Θα ακολουθήσουν μέρες πλούσιων κινητοποιήσεων και επικοινωνίας με ευρύτατες ομάδες της κοινωνίας των πολιτών και των ινδιάνικων λαών, απλή και δοκιμασμένη πρακτική του ζαπατισμού σε διαφορετικές στιγμές των "παρέμβασεών" του στην πολιτική σκηνή. Ο EZLN θα προσπαθήσει για άλλη μια φορά να κατασκευάσει έναν "καθρέφτη" όπου θα αντανακλώνται οι κοινωνικοί και πολιτικοί θιασώτες της χώρας, όπου θα μπορούν να "πουν το λόγο τους".

Τόσο στο Ιδρυτικό Συνέδριο του ζαπατιστικού Μετώπου -όπου θα συμμετάσχουν ως παραπήρτες και μόνον- όσο και στη Δεύτερη Συνέλευση του Εθνικού Ινδιάνικου Συνεδρίου στη πυραμίδα του Cuicuilco όπου "συναντιούνται το χρήμα και το δίκαιο" -όπως και στα πολυπλήστατα πολιτικά και πολιτιστικά δρώμενα στην Πανεπιστημιούπολη και την Πλατεία των Τριών Πολιτισμών, οι ζαπατίστας, οι άνθρωποι που αρνούνται το πρόσωπό τους γιατί αρνούνται τη λήθη, θα "βγουν" από τη σιωπή, για να γνωρίσουν, για να δουν, για να συναντηθούν, για να προκαλέσουν με τον αγώνα τους, για να προβάλλουν -με ένα λόγο- μιαν "άλλη" κουλτούρα αντίστασης.

"Αυτή η πορεία έμοιαζε σαν κάθε βήμα της να



Κουφέντα στην Πανεπιστημιούπολη, 15 Σεπτέμβρη



Στην πυραμίδα του Cuicuilco, 14 Σεπτέμβρη

υπολογίζονται- για καθένα/μια από τους 1.111- απελπισμένοι από τη φοβερή κοσμοσυρροή. Τα ελικόπτερα δεν σταματούν να πετούν πάνω από τα κεφάλια μας, και να θυμίζουν στους ζαπατίστας τις κοινότητές τους. Σφυρίγματα αποδοκιμασίας και υψωμένες γροθιές. "Ζήτω ο EZLN", "η Τσιάπας δεν είναι καρτέλ, μακριά ο στρατός", "δεν θα σταματήσουμε να χειροκροτούμε, η άπημη κυβέρνηση πρέπει να πεθάνει", "χωρίς δικαιοσύνη, δεν υπάρχει ειρήνη" και ο ζαπατιστικός ύμνος συνοδεύουν ολόκληρη την πορεία των πε-



ροι, οι ομοφυλόφιλοι και οι λεσβίες, όλοι και όλες οι μεξικάνοι και οι μεξικάνες.

Οι μαθητές, για άλλη μια φορά -όπως το 1994-, είμαστε οι ζαπατίστας (...)", θα πουν -μεταξύ άλλων- στο αποχαιρετιστήριο μήνυμά τους οι ζαπατίστας, οι άντρες και οι γυναίκες που, όπως λέει ο Εδουάρδο Γκαλέανο, σου μεγαλώνουν την καρδιά.

**Κείμενο - Φωτογραφίες: Ε.Π.**

**Υ.Γ.:** Στη La Garrucha, η δεκαεξάχρονη Felisa με αποχαιρετούσε χαμογελαστή και ζητούσε με επιμονή να δώσω πολλά χαριτώσματα, αγκαλιές και φιλιά στους παππούδες, στους γονείς, στα αδέρφια, στους συντρόφους και τις συντρόφισσές μου. Η Felisa δεν ήταν δυνατόν να φανταστεί την εικόνα μιας κλειστής αγκαλιάς, ενός ψυχρού "γεια". Κάπι τέτοιο δεν το έχει δει ποτέ με τα μάτια της.-

ANDRÉ BRETON:

# Αφοσίωση, καλή θέληση, οραματισμός

**Σ**τις 28 Σεπτέμβρη του 1966 έσβισε το πνεύμα που χωρίς να είναι το φωτεινότερο όσων συνδέθηκαν με το σουρρεαλισμό, ήταν όμως σίγουρα, εκείνο που τον εκπροσώπησε με τον αυθεντικότερο τρόπο. Ο Άντρε Μπρετόν εξέφρασε στο πρόσωπό του όλες τις ταλαντεύσεις του σουρρεαλισμού στην πορεία του για την πραγματοποίηση του διπλού αιτήματος: της δημιουργίας του συνολικού ανθρώπου μέσα στο βασίλειο της ελευθερίας. Η ζωή του Μπρετόν καθορίστηκε από τις ίδιες αντιφάσεις που καθόρισαν -και περιόρισαν- τον ίδιο το σουρρεαλισμό. Από τη μια μεριά, έκφραση του ονείρου, δημιουργία, καθημερινή ζωή, απέχθεια απέναντι στην θεαματική κι εμπορευματική οργάνωση, επανάσταση. Κι από την άλλη, μυστικοπάθεια, ιεροποίηση του έρωτα, τάσεις διανοούμενης μού, για μεγάλη περίοδο εγκαταλείψη του επαναστατικού σχεδίου στο μπολεστικό σμό. Ο σουρρεαλισμός στο σύνολό του αποτέλεσε τα αποσπάσματα ενός σχεδίου για τη χειραφέτηση του ανθρώπου, στο οποίο πάντως οι σουρρεαλιστές (ή όσοι απ' αυτούς αποδείχθηκαν άξιοι αυτού του ονόματος) πίστεψαν με ειλικρίνεια κι αγνότητα. Ο Μπρετόν ξεκινώντας από τον αναρχονταϊσμό, που τον αρνήθηκε στοχεύοντας σ' ένα πραγματικά συγκροτημένο κίνημα, ακολούθησε μια πορεία που συχνά φαινόταν να διαθέτει στόχους αλλά όχι προσανατολισμό, για να επιστρέψει, στα τελευταία 15 χρόνια της ζωής, σε ένα λόγο δυναμικό όσο αυτός της νιότης του, ένα λόγο όμως πλέον απαλλαγμένο από αυτοπάτες. Σε αυτή τη σελίδα δημοσιεύουμε (για πρώτη φορά στα ελληνικά) ένα χαρακτηριστικό κείμενο αυτής της περιόδου. Μπορεί ο σουρρεαλισμός να αφομοιώθηκε σε τρομακτικό βαθμό (κάτι εγγενές στα ίδια του τα χαρακτηριστικά), ωστόσο το εργό του Μπρετόν (όπως και του Αρτώ, του Περέ κ.α.) θα ακτινοβολεί πάντοτε την αθωότητα του επαναστατικού ενθουσιασμού και του ευαίσθητου ονείρου, την υπόσχεση της αδιάκοπης δυνατότητας για μια νέα πάντοτε αρχή.

Ο Μπρετόν κηδεύτηκε την 1η Οκτωβρίου του 1966. Κανένας λόγος δεν εκφωνήθηκε στην κηδεία του. Πάνω στο μνήμα του υπήρχε μόνο το στεφάνι της αναρχικής ομάδας "Louïz Misérè".

18 Φεβρουαρίου 1896 Γέννηση του Άντρε Μπρετόν.

1917-18 Στο Παρίσι, συνδέεται με τον Φιλίπ Σουπώ, το Λουί Αραγκόν και τον Πωλ Ελιμάρ.

1919 Μαζί με τον Αραγκόν και το Σουπώ εκδίδουν το περιοδικό "Littérature". Μαζί με τον Σουπώ γράφει το πρώτο κείμενο αυτοματης γραφής, τα "Μαγνητικά πεδία".

1920 Συνάντηση με τον Τριστάν

Τζαρά.

1922 Ρήγη με τους ντανταϊστές.

1924 Ο Μπρετόν εκδίδει το

"Σουρρεαλιστικό Μανιφέστο".

Την 1η Δεκέμβρη εκδίδεται το

πρώτο τεύχος της επιθεώρησης

"Η Σουρρεαλιστική Επανάσταση",

της οποίας την έκδοση αναλαμβάνουν, μέχρι τον Ιούλιο του

1925, ο Περέ και ο Πιέρ Ναβίλ. Ο

Αντωνέν Αρτώ αναλαμβάνει το

Γραφείο Σουρρεαλιστικών Ερευ-

νών.

1925 Ο Μπρετόν και πολλοί

σουρρεαλιστές, συνδέονται με το

Κομμουνιστικό Κόμμα.

1928 Ο Μπρετόν απομακρύνεται

από τους κομμουνιστές. Δημοσιεύεται η "Νατζά".

1930 Ίδρυση του νέου περιοδικού "Ο Σουρρεαλισμός στην Υπηρεσία της Επανάστασης".

1935 Προσχώρει στην ομάδα

"Αντεπίθεση" του Ζωρζ Μπατάγ,

που αντιτίθεται στο σταλινισμό και την άνοδο του φασισμού.

1937 Εκδίδεται ο "Τρελλός Έρως".

1938 Ο Μπρετόν μένει για λίγο στο Μεξικό, όπου γνωρίζεται με τον Τρότσκυ. Ιδρύει μαζί του τη

FIARI (Διεθνής Συνομοσπονδία Ανεξάρτητης Επαναστατικής Τέχνης).

1941 Φεύγει για τις ΗΠΑ, όπου θα ζήσει για 5 χρόνια.

1944 Γράφει την "Αρκάνα 17".

1945 Γράφει την "Ωδή στον Σαρλ Φουρρί".

1946 Επιστρέφει στο Παρίσι.

1950 Μαθαίνει πως σκοπεύουν να του απονείμουν το βραβείο της πόλης του Παρισιού. Αρνείται προκαταβολικά.

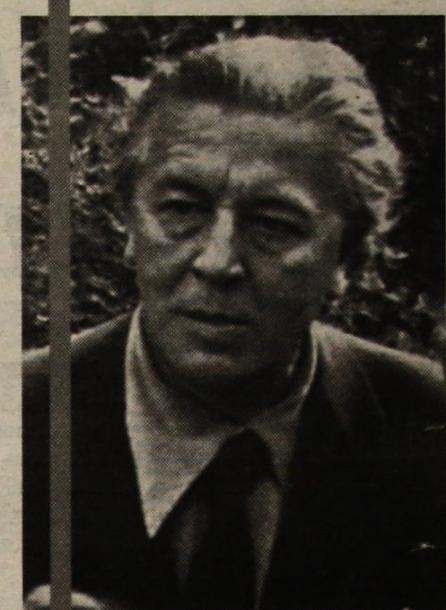
1951 Ξεκίνα τη συνεργασία του με την εφημερίδα της Αναρχικής Ομοσπονδίας.

1956 Ίδρυει το περιοδικό "Le Surrealisme Même". Συμμετέχει στη συγγραφή του κειμένου "Ουγγαρία, Ανατέλων Ήλιος", όπου χαιρετίζεται η εξέγερση στην Ουγγαρία.

1958 Ομιλητής στη συγκέντρωση της Αναρχικής Ομοσπονδίας ενάντια στον πόλεμο στην Αλγερία.

1961-65 Διευθύνει το περιοδικό "Ρωγμή".

1966 Στις 28 Σεπτεμβρίου, πεθαίνει στο Παρίσι.



Δεν θα ξεχάσω ποτέ την ανακούφιση, την περηφάνεια και την έξαρση που ένιωσα κάποια από τις πρώτες φορές που με πήγαν, παιδί, στο νεκροταφείο, όταν ανάμεσα σε καταθλιπτικά ή γελοία επιτύμβια μνημεία, ανακάλυψα μια απλή πλάκα από γρανίτη μ' αυτή την υπέροχη επιγραφή, χαραγμένη με κόκκινα κεφαλαία γράμματα:

"ΟΥΤΕ ΘΕΟΣ  
ΟΥΤΕ ΑΦΕΝΤΗΣ"

"Αρκάνα 17", 1944

## Ο φωτεινός πύργος

χριστιανισμό "θηικής", με στόχο την αποθάρρυνση οποιασδήποτε προσπάθειας αντίστασης ενάντια στην εκμετάλλευση.

Μια μεγάλη φλόγα υψωνόταν εκείνα τα χρόνια από τις στάχτες -ήμασταν νέοι- και πρέπει να επιμείνω στην διαβεβαίωση πως η φλόγα εκείνη συνεχώς φούντωνε και εκφράζοταν στη ζωή και το έργο των ποιητών:

**Αναρχία! Που φέρνεις το φως!**

Και αυτοί οι ποιητές ήταν ο Taitlhade, ο Baudelaire, ο Rimbaud, ο Jarry, που όλοι οι ελευθεριακοί σύντροφοί μας θα έπρεπε να γνωρίζουν, όπως επίσης και το Sade, το Lautreamont, το Schwob...

Γιατί δεν στάθηκε δυνατό εκείνη την εποχή να υπάρξει μια οργανική σύνθεση των αναρχικών και των σουρρεαλιστών; Ακόμα αναρωτιέμαι, 25 χρόνια μετά. Αναμφίβολα, η ίδεα της αποτελεσματικότητας που χαρακτήριζε την εποχή καθόρισε τις εξελίξεις. Αυτό που θεωρήθηκε ως ο θρίαμβος της επανάστασης στη Ρωσία, η δημιουργία ενός εργατικού κράτους, επηρέασε τις αντιλήψεις. Η μόνη σκιά που υπήρχε τότε -και βάραινε σαν ανεξήλητη κηλίδα- ήταν η καταστολή της εξέγερσης στην Κρονστάνη, το Μάρτη του 1921, κάτι με το οποίο ποτέ δεν θα μπορούσαν να συμβιβαστούν οι αναρχικοί. Ωστόσο, μέχρι το 1925, μονάχα η 3η Διεθνής φαινόταν να διαθέτει τα μέσα για την αλλαγή της κοινωνίας. Υπήρχε η εντύπωση πως παρά τα φανέρα σημάδια οπισθοδρόμησης και εκφυλισμού, η κατάσταση στην Ανατολή ήταν ακόμα αντιστρεπτή. Οι σουρρεαλιστές ζούσαν τότε με την πεποίθηση πως μια κοινωνική επανάσταση που θα επεκτείνοταν σε όλες τις χώρες δεν μπορούσε παρά να στοχεύει σε ένα ελευθεριακό κόσμο (ορισμένοι θα έλεγαν σουρρεαλιστικό, αλλά είναι το ίδιο). Αρχικά όλοι είχαν αυτή την αντίληψη, ακόμα κι εκείνοι (όπως ο Eluard, ο Aragon κλπ) που στη συνέχεια πρόδωσαν τα ιδανικά τους σε τέτοιο βαθμό ώστε να επιτύχουν μια αξιοχλευτή (στα μάτια των εμπόρων) καριέρα στον σταλινισμό. Ωστόσο οι ανθρώπινοι πό-

θοι και ελπίδες δεν μπορούν να κρίνονται από τους προδότες τους:

**Διώξε τη νύχτα! Εξόντωσε τα σκουλήκια!**

Είναι πλέον γνωστή η αισχρή λεηλασία που πραγματοποίησε μέσα απ' αυτές τις αυτοπάτες στη διάρκεια της δεύτερης 25ετίας του αιώνα μας. Ο ελευθεριακός κόσμος που ονειρευτήκαμε αντικαταστάθηκε από μια πραγματικότητα όπου η δουλικότερη υποταγή εκθείαζεται ως αρετή, τα πιο στοιχειώδη ανθρώπινα δικαιώματα καταργούνται, ολόκληρη η κοινωνική ζωή περιστρέφεται γύρω από κομμισάριους και βασανιστές. Όπως σε όλες τις περιπτώσεις όπου ένα ανθρώπινο ιδανικό διαστρέφεται σε τέτοιο βαθμό, το μόνο γιατρικό είναι η αναγέννηση του μέσα στο μεγάλο ρεύμα ευαισθησίας που το γέννησε, η επιστροφή στις αρχές που του επέτρεψαν να σχηματίσθει. Είναι στον ίδιο τον ορίζοντα αυτής της πορείας που σήμερα, επιτακτικότερα από ποτέ, ξεπροβάλει

# Πλίνθοι τε και κέραμοι...

**"ελευθέρως δε τα προς το κοίνων πολιτεύομεν...ώστε τολμάντε οι αυτοί μάλιστα και περί των όσων επιχειρήσομεν εκλογίζεσθαι... καθότι άν κοινωνήσαιμεν, αληθεύομεν, ά δε άν ιδιασαιμεν, φευδόμεθα. (Περικλέους Επιτάφιος)**

**Σ**τη συνείδηση του περισσότερου κόσμου η πολιτική, σαν έννοια, είναι στενά συνφασμένη μόνο, ή κυρίως μόνο με τα κατηγορήματα του πειθήνου καταναγκασμού, της ηγεμονίας και της εκμετάλλευσης. Από τον πρώιμο Θουκυδίδη εώς και τον ύστερο Hobbes, το πολιτικό πράττειν κατανοείται σχεδόν αποκλειστικά στη βάση του "πολέμου όλων μεταξύ όλων", με μακιαβελλικές μάλιστα προδιαδιαγραφές μεταξύ νικητών και ηττημένων. Έτσι η πολιτική, στα πλαίσια της δυτικής σκέψης, μοιάζει να εξαντλείται είτε στον περίφημο δάλογο μεταξύ Μηλίων και Αθηναίων, είτε στα διαιργή και οπωδήποτε απαισόδια συμπεράσματα του πρώσου στρατηγού Κλαούζεβιτς.

Η σημασιόδηπη όμως της πολιτικής τέχνης με όρους κυριαρχίας και υποταγής δεν είναι, φυσικά, ούτε τυχαία ούτε όμως και αυτονόητη. Μαρξιστές διανοητές και λενινόφρονες ακτιβιστές, όπως εξάλλου ριζοσπάστες φιλελεύθεροι και αστοί πλουραλιστές, έχουν κατά καιρούς αποδεχτεί την άποψη ότι η διάρεση της ανθρώπινης φύλης σε φίλους και εχθρούς είναι η πλέον φυσική συνθήκη της συλλογικής ζωής. Από αυτή την παραδοχή ίσως προκύπτει και ο κυνικός ρεαλισμός τους, που αντιλαμβάνεται την πολιτική, πότε σαν διαδικασία βίαιης καταστολής στα στενά και δογματικά πλαίσια ενός προεξάρχοντος κοινωνικού συνβολαίου, και πότε σαν διαδικασία διαχείρισης στα πλαίσια μιας δυναμικής και πρωτοπόρας ηγετικής κλίκας αντίστοιχα.

Όμως και υπό το φώς τής δεδομένης ιστορικής εμπειρίας, θα μπορούσε κανείς να αντιτάξει την άποψη ότι όλα τα παραπάνω συνιστούν βεβαίως πολιτική. Κοινοί αν, οι, σύμφωνα πάντα με το Θουκυδίδη, ανθρωπολογικές σταθερές της βίας, της πλεονεξίας, της αδικίας έχουν πάψει στους μεταμοντέρνους καιρούς μας να θεωρούνται τα βαθύτερα αίτια κάθε πολεμικής - πολιτικής διαμάχης, στα πλαίσια της αστικής κοινωνίας είναι η ύπαρξη του κοινωνικού ζητήματος που επεγγικά μάς οδηγεί πάλι στην ίδια και την αυτή αρχή. Στη διαίρεση δηλαδή της ανθρώπινης κοινωνίας σε άρχοντες και αρχομένους, στην κατίσχυση της υπεροχής του ισχυρότερου, τέλος στη βαθύτερη και "αρχαϊκή" της ουσία που είναι ο σκληρός και διαρκής πόλεμος. Φαύλος κύκλος λοιπόν, ή την προσπάθεια μας να προσδιορί-

σουμε με άλλους όρους το πολιτικό φαινόμενο σκοντάφει σε δυσπίλια προβλήματα όπως, εν προκειμένω, αυτό του τετραγωνισμού του κύκλου;

Ας μην είμαστε όμως τόσο παραδόπιτοι. Φυσικά και θα συμφωνήσουμε με την άποψη ότι η πολιτική στις πρωταρχίκες της διαστάσεις συνιστά πράγματα τη διευθέτηση και κατανομή της κοινωνικής εξουσίας, συχνά με όρους άδικους και καταπιεστικούς. Αυτή είναι όμως η μία μόνο όψη της. Είναι μια απαισόδιοξη σημασιόδοτηση της κοινωνικής οργάνωσης και της ανθρώπινης κοινωνικότητας γενικότερα. Είναι αυτή ακριβώς η επερόνομη άσκηση της πολιτικής που φράζει τις διεξόδους για κοινωνική απελευθέρωση και απομακρύνει τις προοπτικές για συλλογική δράση.

Σε ότι ακολουθεί, υιοθετούμε μια περισσότερο αριστοτελική προσέγγιση του πολιτικού φαινούμενου. Με αυτή την έννοια τονίζεται ότι η πολιτική είναι υπόθεση ολόκληρης της πόλης. Δεν πρόκειται για μια μονομερή διευθέτηση διαφορών από ανεξάρτητους και ανεξέλεγκτους μηχανισμούς σε βάρος της κοινωνίας, είτε πρόκειται για το γραφειοκρατικό κράτος είτε για το μηχανισμό της αγοράς. Η πολιτική προδικάζει, κι όταν ακόμη δεν εξασφαλίζει, τη δυνατότητα του κάθε μέλους της οργανωμένης κοινωνίας ξεχωριστά για παρέμβαση. Η πολιτική πράξη είναι διαδικασία και μεθόδευση για την κάλυψη της βαθύτερης επικοινωνιακής και οργανωτικής ανάγκης των ανθρώπων. Είναι ο τρόπος με τον οποίο εμφανίζονται, αξιολογούνται και συγκρούονται στη βάση του "λόγον διδόναι" τα προβλήματα της ανθρώπινης κοινωνικότητας γενικότερα.

Ο ρόλος της Πολιτικής, όπως και αυ -

την πολιτική να αποκτήσει ένα κάποιο νόημα, γεφυρώνοντας παράλληλα το αρχαικό της παρελθόν με το ζωφερό σήμερα.

Τα βασικά λοιπόν ερωτήματα που θα προσπαθήσουμε να αναπτύξουμε σε ότι ακολουθεί: Υπάρχουν μέσα στα συγκεκριμένα πλαίσια των περιορισμών που επιβάλλει η γιγάντωση της κρατικής εξουσίας ενδειχείς για μια εναλλακτική πολιτική περέμβαση, που δεν θα στηρίζεται σε μια εσχατολογική μεγάλη νύχτα αλλά, αντίθετα, θα πραγματώνεται στο εδώ και το τώρα; Διαφορετικά. Υπάρχουν τρόποι συνειδητοποίησης αυτής της δυνατότητας και περιθώρια κοινωνικής δράσης στα πλατεία στρώματα του λαού, πέρα από την κυριαρχη πολιτική σύμβαση, που φαίνεται να εξουσιάζει απόλυτα τις σύγχρονες "φιλελεύ-

τοποθέτησής μας, έστω και με τη μορφή μιας θυμικής επιταγής. Πιστεύουμε λοιπόν πως είναι καιρός πια η λαϊκή διαμαρτυρία και η κοινωνική κριτική, έστω και μέσα στις συνθήκες και τα θεσμοθετημένα περιθώρια του υφιστάμενου συστήματος εξουσίας, να καταστεί αποφασιστικός παράγοντας αλλαγών και εξελίξεων. Μια τέτοια παρέμβαση, ένα είδος αλλαγής από τα κάτω, θα ήταν δυνατό να αρχίσει, και, ως ένα βαθμό, έχει ήδη αρχίσει, εξωσυμβατικά και αυθόρυμπα για μικρά και καθημερινά ζητήματα. Εδώ θα μπορούσαμε να αναφέρουμε όλα τα μηνύματα που εκπέμπουν οι ποικίλες κοινωνικές διαδικασίες, αντιλήψεις, σχέσεις και κινήματα, η πολυπρισματική και μερικούμενή δράση των οπίων, από ένα σημείο και μετά, επανανπροσδιορίζει και διευρύνει το ίδιο το πολιτικό παιγνίδι. Κοινωνικά κέντρα, αυτοδιαχειριζόμενα στέκια, οικολογικές οργανώσεις και οργανώσεις αυτοάμυνας από την κρατική καταστολή καταδεικνύουν την ενεργό συμμετοχή των ενδιαφερομένων στις αποφάσεις που τους αφορούν, καταδεικνύουν τη σταδιακή και σε μοριακό επίπεδο πραγμάτωση μιας νέας ελεύθερης κοινότητας, μιας ριζοσπαστικής ρωγμής μέσα στο καβούκι της πα

λιάς. Βέβαια, ανάμεσα σε αυτές τις κινήσεις και στην θεσμισμένη πολιτική εξουσία τού αστικού κράτους δεν υπάρχουν μόνο αντικειμενικές δυσκολίες και πιθανότητες καταστολής. Πολύ περισσότερο, υπάρχει το αίτημα μιας διαφορετικής κοινωνικοπολιτικής συμπεριφοράς: για παράδειγμα, η κατάληψη ενός χώρου είναι ανάγκη και πραγμάτωση της

και αναμορφωτικών προτάσεων. Οι μεγάλες αφηγήσεις που κατά καιρούς κατασκευάζονται στα εργαστήρια των κοινωνικών επιστημών ή στα γραφεία των κομμάτων, σχεδόν ποτέ όμως στο στίβο του κοινωνικού ανταγωνισμού, φαίνεται πως έχουν πεθάνει. Το ίδιο και τα σωτηριακά κοινωνικά συστήματα που, ενώ φυτρώνουν στις καρδιές των επαναστατών και στην φαντασία των ονειροπόλων, καταλήγουν στα συρτάρια της τεχνοκρατίας και των ειδικών της εξουσίας, στην καλύτερη, ή στις εκπίσεις και τις μαζικές δολοφονίες στα στρατόπεδα εργασίας, στην χειρότερη.

Η πολιτική λοιπόν παρέμβαση στην οποία αναφερόμαστε, θα μπορούσε να εμφανιστεί σαν διαπολική απόφαση και ταυτόχρονα ως εξωσυστημική, άρα κινηματική, συνθήκη για δράση. Μια τέτοια απόφαση και δράση, που ταυτόχρονα αρνείται τις μεγαλόσημες, συχνά δημαρχικές, διακρήγυεις της μεγάλης πολιτικής, δεν ξεκινά μόνο από τη διάχυτη δυσφορία για τα όποια παιχνίδια εξουσίας παίζονται στην κορυφή, αλλά μπορεί και να ριζώσει στην ανάγκη για μια διαρκή πολιτικοποίηση της καθημερινότητας. Βέβαια, η συμβατική πολιτική, όπως αυτή προσδιορίζεται μέσα απ' τους κανόνες της κοινοβουλευτικής δημοκρατίας, εξακολουθεί να παίζει διαχειριστικό ρόλο σε βάρος "της ελεύθερης βιούλησης του κοινού πολίτη". Στη σημερινή συγκυρία μάλιστα η σύζευξη πολιτικού - οικονομικού (που θα αναφερθούμε στη συνέχεια) ακυρώνει την ίδια την πολιτική ιδιότητα και την μεταφράζει στο γνώριμο ασφυκτικά εξουσιαστικό ζεύγος μεταξύ διευθυντών - διευθυνόμενων. Άλλωστε η κομματική ηγεμονία (ας μη μιλάμε μόνο για άρχουσα τάξη) που εξουσιάζει την παραδοσιακή πολιτική σκηνή με την αυστηρά ιεραρχική και αυταρχική δόμηση της τρέφεται από την παραπλανητική μέχρις απαράδεκτα κυνικά αδιάφορη συμπεριφορά των κομματικά εγκλωβισμένων "ψηφοφόρων". Ή ακριτη πειθαρχία των στελεχών και η μονωτική της εξουσίας από γραφειοκρατικούς μηχανισμούς παραμορφώνουν τόσο την πολυφωνική συγκρότηση της πολιτικής οργάνωσης πάνω στην οποία η αστική κοινωνία υποτίθεται ότι στηρίζεται, όσο και τις συνταγματικές

θερες ολιγαρχίες"; Υπάρχει η δυνατότητα αυτή να παρέμβαση να ριζώσει ως ένας νέος χωρο-χρόνος στις ολοένα και πιο πολύπλοκες δομές της εμπορευματικής κοινωνίας που διαρκώς ιδιωτικοποιεί τη δημόσια ζωή; Και τέλος, αλλά όχι λιγότερο σημαντικό, ποια είναι εκείνα τα υποκείμενα και με ποιους όρους θα μπορέσουν να πραγματώσουν το "ξεμάγεμα" της εξουσίας από τα κάτω χωρίς αυτή τη φορά ιστορικά προσδιορισμένους καισάρες και μονομάχους;

&lt;p